



# EcoXplorer

Models: GDI-EXPLR100...120

BC



## Reproductor de sonido

Marca: ECOXGEAR

Modelo: GDI-EXPLR100...120

Batería: 12 V  $\equiv$  2,3 Ah

Salida USB: 5 V  $\equiv$  1,0 A

Entrada: 100 V~ – 240 V~ 50 Hz/60 Hz, 1,0 A 50 W

Para uso interior

País de origen: CHINA

IMPORTADOR: IMPORTADORA PRIMEX, S.A. DE C.V.

BLVD. MAGNOCENTRO No. 4 INT. N/A COL. SAN FERNANDO LA

HERRADURA DEL.HUIXQUILUCAN C.P. 52765 EDO. DE MÉXICO



## User Guide

# EcoXplorer Layout

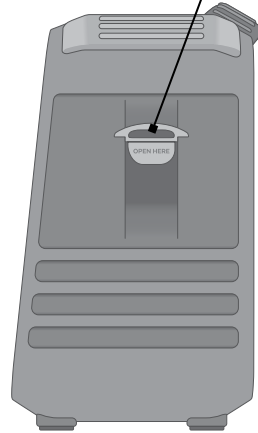
Built-In  
Speakerphone  
Mic Location

Control Panel



FRONT

Bottle Opener  
& Strap Hook

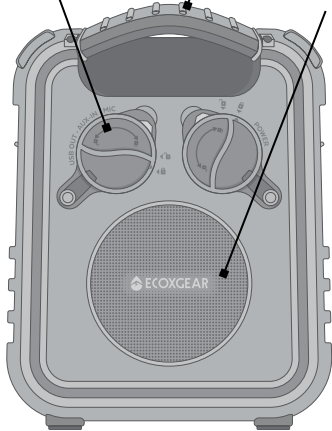


RIGHT SIDE

Connect +  
Power Ports

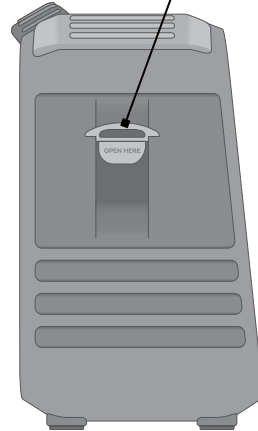
Rugged Carrying  
Handle

Subwoofer



BACK

Bottle Opener  
& Strap Hook





LEFT SIDE

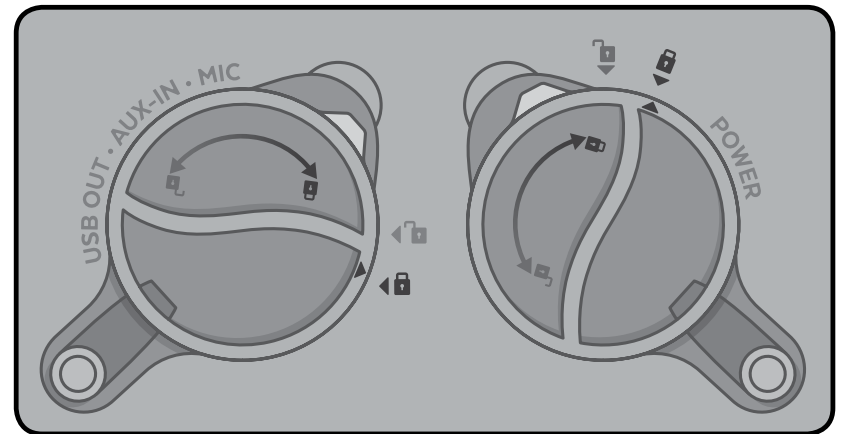
## Important: Maintaining Waterproofness

If the caps on the back panel are not properly closed, the unit is **NOT** watertight.

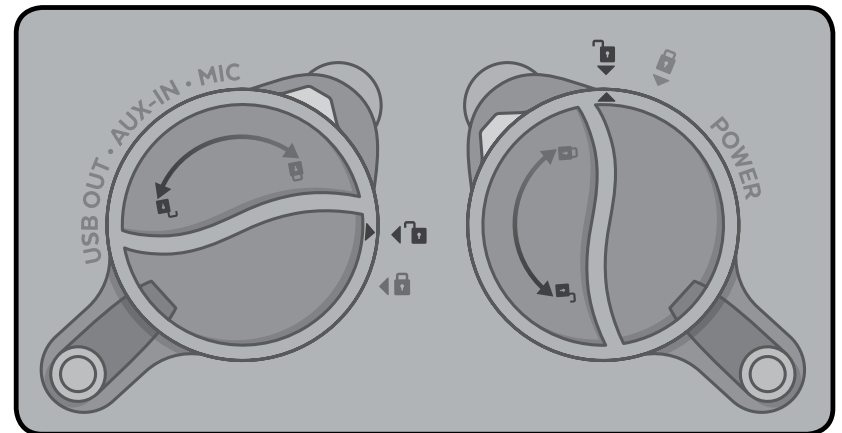
### Waterproof Caps

To close properly, turn the cap clockwise so the cap's arrowpoint lines up with the locked symbol .

To access the connections, turn the cap counterclockwise so the cap's arrow point lines up with the unlocked symbol , then pull the tab on the cap to open.



Lock



Unlock

# Connect + Power

## In/Out Connections

Do **NOT** use these connections if they are wet.

**Microphone Input:** Dynamic microphone required. Port is ¼" (6.35 mm).

**Auxiliary Input:** This 3.5mm auxiliary jack can be used to connect a CD player, MP3 player, etc.

**USB Charging Port:** Connect your device's charge cable here. USB charging only functions when the EcoXplorer's power is turned on. USB port rating is 5V, 1A.

## Power

Do **NOT** plug unit into wall power outlet if power cable jack is wet.

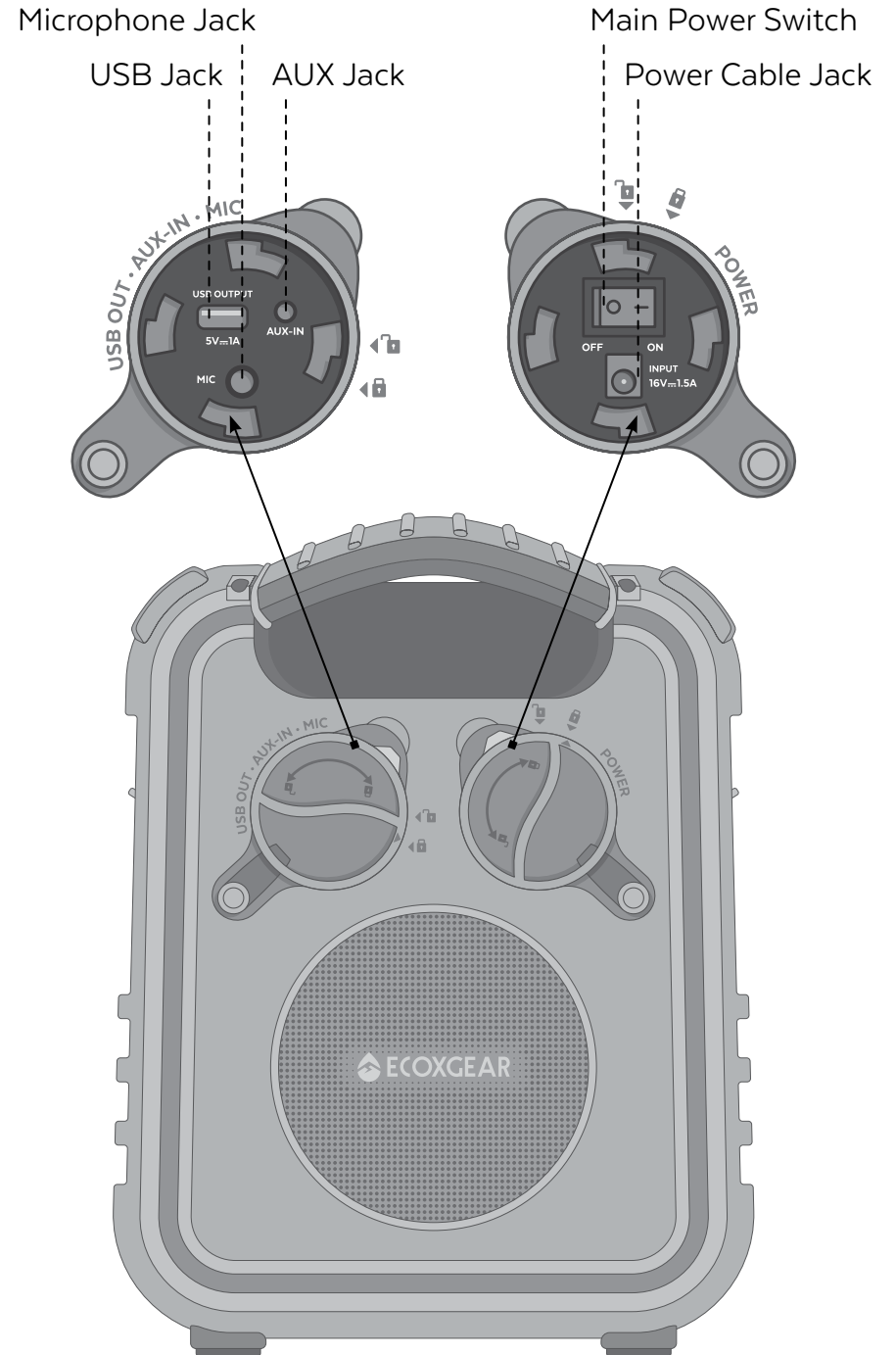
**Use Caution:** 16V DC Power Input. Contact may cause electric shock and injury if wet.

Insert the included 16V power adapter to charge the EcoXplorer.

The LED indicator above the Power Button will shine red when the EcoXplorer is plugged into AC power. When fully charged, the LED Power Indicator, and the 4 LED Battery Level Indicators next to the Power Button, will shine green. It can take 3 to 5 hours to fully recharge the battery from empty.

### Notes:

- Fully charge prior to first use (3-5 hours).
- Fully charge prior to extended storage (3-5 hours).
- The EcoXplorer can be played while battery charges.
- Contact Grace Digital at [www.gracesupport.com](http://www.gracesupport.com) prior to attempting to replace battery.



# Display + Controls



- Standby Power Button:** Turns EcoXplorer On/Off. Main Power Switch (located behind waterproof cap) must be set to **ON** for Standby Power function to operate.
- Play/Pause/Answer:** Press to play or pause a track and to answer mobile calls from a paired Bluetooth device.
- LED Battery Level Indicators:** Each LED represents 25% of a full charge. Four full LEDs indicate a full charge.
- Track Buttons:** Press these buttons to go to the previous/next track on a paired Bluetooth device.
- EcoConnect Button:** If you have purchased a second EcoXplorer (or one other ECOXGEAR speaker bearing the EcoConnect symbol), press and release this button on both speakers to link them together and play in stereo. The LED Indicator above the button will shine blue.
- Bluetooth Button:** When in Bluetooth mode, if the LED indicator above this button is not slowly flashing blue, press this button to enter pairing mode. The LED Bluetooth Indicator will shine solid blue when the EcoXplorer is paired to your device. If your device is paired, press this button to disconnect. Press and hold this button for 5 seconds to clear all pairing records.
- Master Volume Control:** Press to adjust the speaker's main volume. Press and hold to adjust the volume continually (volume levels are 0 to 15).
- Microphone Volume Control:** Press to adjust the microphone volume. Press and hold to adjust the volume continually (volume levels are 0 to 8).
- Tune Buttons:** Press these buttons to tune in a radio station. To "seek" (jump to the next available station), press and hold either button down for a few seconds until it starts to seek a station.
- AM/FM Presets:** Store up to 6 of your favorite AM/FM radio stations and quickly tune to a preset radio station. **PRESS AND HOLD** to program presets.
- Source Button:** Press this button to cycle through the following modes: BT (Bluetooth), AUX, FM, and AM.
- EcoTalk:** This button activates your Voice Assistant (Siri and OK Google) on the paired device.
- LED Screen:**



Indicates that the unit has been turned On.

FM

The EcoXplorer is in FM mode.

OFF

Indicates that the unit has been turned Off.

89.5

Indicates the current FM station of the EcoXplorer.

BT

The EcoXplorer is in Bluetooth mode.

AM

The EcoXplorer is in AM mode.

AUX

The EcoXplorer is in AUX mode.

520

Indicates the current AM station of the EcoXplorer.


TOP




# Operations




## Power On/Off

**Main Power Switch:** The EcoXplorer has a separate Main Power Switch and Standby Button . The switch **MUST** be set to the **ON** position to power your EcoXplorer. Once the switch is set to **ON**, use the Standby Button located on the top panel to turn the unit On/Off.

When not in use for extended periods, turn the Main Power Switch off to preserve battery life.


**Power On:** Press  briefly to power on the EcoXplorer. “Power on” voice prompt will be heard.

**Power Off:** Press  briefly to power off the EcoXplorer.









## Pairing a Bluetooth Device

1. Turn on your Bluetooth device.
2. Turn on your EcoXplorer. It will announce, “Power on.” If already powered on and not in Bluetooth mode, press **SOURCE** to cycle through the modes until BT (Bluetooth) appears on the screen.
3. Navigate to your Bluetooth device’s setup screen, find ECOXGEAR and connect. If the connection is successful, the LED Bluetooth Indicator will be lit solid blue and your EcoXplorer will announce “Connection successful.”









### Notes:

- If the pairing is not complete within 5 minutes, the speaker will exit the pairing mode. In this case, you need to repeat the pairing steps again.
- After the connection is successful, if you turn the speaker off and on again, the speaker will reconnect to the last connected device automatically. Also, the voice prompt, “Power on” followed by, “Connection successful” will be heard.
- Press and hold  for 5 seconds to clear all pairing records.

## Adjust the Master Volume

1. Press  **VOLUME**  briefly to adjust the speaker volume.
2. Press and hold  **VOLUME**  to adjust the speaker volume continuously (volume levels are 0 to 15).
  - a. Press  briefly to increase one volume level. Press and hold  to keep increasing the volume until maximum volume level is reached.
  - b. Press  briefly to decrease one volume level. Press and hold  to keep decreasing the volume until minimum volume level is reached.

## Adjust the Microphone Volume

1. Press  **MIC VOLUME**  briefly to adjust the microphone volume.
2. Press and hold  **MIC VOLUME**  to adjust the microphone volume continuously (volume levels are 0 to 8).
  - a. Press  briefly to increase one volume level. Press and hold  to keep increasing the volume until maximum volume level is reached.
  - b. Press  briefly to decrease one volume level. Press and hold  to keep decreasing the volume until minimum volume level is reached.



### Notes:



- This function only adjusts the external microphone input jack.
- The internal microphone used for EcoTalk (the activation of voice assistants, such as Siri and OK Google, on your device), and phone calls is not independently adjustable from the Master Volume.

## Source Button

Press **SOURCE** briefly to cycle through the following modes:  
BT (Bluetooth), AUX, FM, AM.

## Play Music (Bluetooth Mode)

After the EcoXplorer is connected to your Bluetooth device, press  briefly on the EcoXplorer to play, press  again to pause.


Press  briefly to play previous song. Press  briefly to advance to the next song.

Press  **VOLUME**  to adjust the volume.

### Notes:


- Pair and connect your Bluetooth device with EcoXplorer before using this feature.
- If a call is received when you are listening to music, the music will pause automatically.
- You can also control Volume and Play / Pause music operations from your Bluetooth enabled device.

## Radio Listening (AM/FM Mode)

Press **SOURCE** briefly to switch to FM or AM. Press  to tune in a radio station. To “seek” (jump to the next available station), press and hold either button down for a few seconds until it starts to seek a station.

Press  **VOLUME**  to adjust the volume.

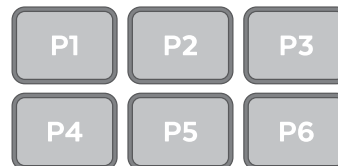
## EcoTalk

Press the EcoTalk button  to activate the voice assistant on your device (Siri, OK Google, etc.). Once activated, the speakerphone mic on your EcoXplorer will hear your voice commands and transfer them to the voice assistant on your device.

### Notes:

- Before using the EcoTalk function, your device must be connected to the EcoXplorer via Bluetooth.
- Not all devices have voice assistant functionality; refer to your device for details.

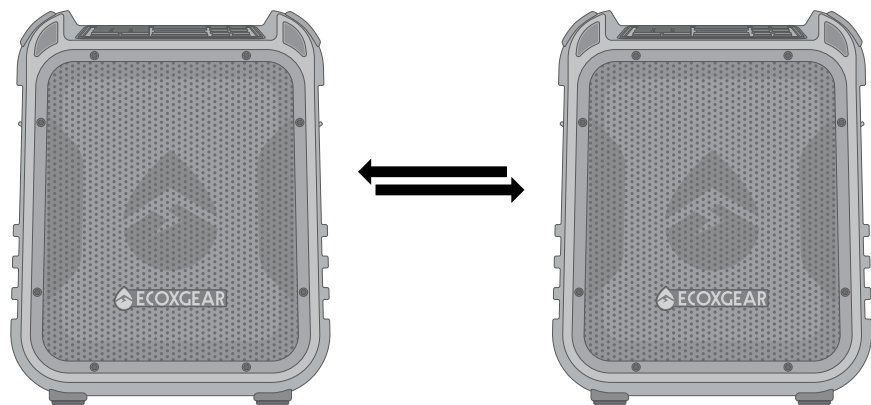
## AM/FM Presets




Store a favorite radio station to quickly tune to a preset radio station. There are 6 positions for AM stations and 6 positions for FM stations. While listening to a station you want to store, press and hold a preset button (P1-P6) to assign the current station to that preset number. The LED screen will flash 2 times to indicate when a preset has been set.

If you want to listen to a stored preset, press a preset button (P1-P6) to go to the stored radio station.



## EcoConnect - Wireless Stereo Connection of Two Speakers



When you have two EcoXplorer speakers and want to wirelessly pair them for stereo sound, first follow the **Pairing a Bluetooth Device** instructions to connect one EcoXplorer speaker to your Bluetooth device. Leave this EcoXplorer speaker powered on and connected to your device.


Next, place the two EcoXplorer speakers next to each other and turn on your second EcoXplorer speaker. Once the second speaker is powered on (the Bluetooth light will be flashing), press the EcoConnect Button  on both of your EcoXplorer speakers. Wait a few seconds for the speakers to wirelessly connect. Both speakers will announce “Connection successful, speakers paired” and the LED EcoConnect Indicator on both units will light up blue once the connection is completed.

Once the two EcoXplorer speakers are connected via EcoConnect, start playing music from your device. Both connected EcoXplorer units will play the music from you device.

The EcoConnect default has your speakers playing in stereo mode. If you would like to change which speaker is left or right or if you want to set each speaker to play in mono mode you can press and hold . Each press and hold of  will change the speaker from RIGHT / LEFT to LEFT / RIGHT to MONO.

The EcoConnect connection between the two EcoXplorer speakers will **NOT** automatically re-connect after the speakers are turned off. To re-establish EcoConnect between the speakers, after power off, please follow the above steps.

### Notes:

- You can also pair the EcoXplorer with any other ECOXGEAR speaker bearing the EcoConnect symbol .
- The EcoConnect functionality is only available while using Bluetooth as your audio source at a maximum range of 30 feet between both of the paired speakers.
- While pairing the two EcoXplorer speakers, make sure that the speakers are within a few feet of each other.

# Troubleshooting

## The sound is distorted

Try lowering the volume control of your connected device or musical instrument. Also, try to reduce the overall volume of the EcoXplorer.

## Cannot pair with Bluetooth device

Make sure that your device is compatible with Bluetooth. Turn off your EcoXplorer and Bluetooth device, then power on and reconnect. Make sure that Bluetooth mode is selected on your EcoXplorer.

## There is a high-pitched whistling noise when using microphone

This is probably feedback. Point the microphone away from the speaker.

## There is poor AM/FM reception

To adjust AM/FM reception, rotate the unit and/or move entire product to a different location.

## Cannot play music from a flash drive

The USB port is only for charging USB devices. The EcoXplorer cannot play music via the USB port.

## Volume level is too low

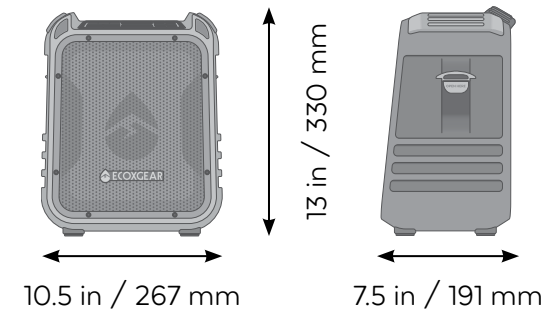
Increase the volume on the EcoXplorer and / or increase the volume on your Bluetooth device.

## Battery not properly charging

Make sure that you are using the provided 16V, 1.5A charge cable and ensure that the cord is properly plugged into the EcoXplorer and wall outlet. Allow up to 5 hours to fully charge the EcoXplorer. Please do **NOT** attempt to fix your EcoXplorer unit. Please contact our Customer Support at [support@gracedigital.com](mailto:support@gracedigital.com) or call us at **866.446.0961**.

# Specifications

## Dimensions



## Unit Weight

10 pounds

## Bluetooth Compliance

Bluetooth V 4.1

## Bluetooth Frequency Band

2.402~2.480GHz ISM Spectrum

## Modulation

GFSK,  $\pi/4$ -DQPSK, 8DPSK

## Bluetooth Range

Up to 100 ft / 30m

## Tweeter

2" (50.8mm) tweeter

## Passive Woofer

5" (127mm) woofer

## Woofer

5" (127mm) full range woofer

## Output Power

50 W (peak)

## Power Source

12V, 2.3Ah SLA Battery

## Power Input

16V, 1.5A

## USB Output

5V, 1A

## EcoConnect

TrueWireless Stereo (TWS)

## EcoConnect Range

30 ft / 9.1 m between left and right speaker

## Compatibility

Mobile phone/device supporting Bluetooth V1.1 (and above)

## Radio Frequency Range

US: AM 520 - 1710 kHz, FM 87.5 - 107.9 MHz

## Storage Temperature

-40°F to 122°F / -40°C to 50°C

## Operating Temperature

23°F to 95°F / -5°C to 35°C

## Play Time

Up to 30 hours of play time, approximately 10 hours of play time at maximum volume

## Charging Time

Approximately 5 hours

## Waterproof / Dust Rating

IP67

## FCC STATEMENT:

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- 1.) This device may not cause harmful interference, and
- 2.) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

**WARNING:** Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

**NOTE:** To maintain compliance with FCC's RF Exposure guidelines, this equipment should be installed and operated with minimum distance between 20cm the radiator to your body: Use only the supplied antenna. FCC ID: 2AAUI-GDIBLDB01.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: reorient or relocate the receiving antenna, increase the separation between the equipment and receiver, connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected, consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

## RF WARNING STATEMENT:

The device has been evaluated to meet general RF exposure requirement. The device can be used in portable exposure condition without restriction.

## IC STATEMENT:

This device complies with Industry Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- 1.) This device may not cause interference, and
- 2.) This device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

## PRODUCT USE AND PROTECTION:

**Read and follow all instructions. Use only as intended.**

The ECOXGEAR Bluetooth speaker is intended to be used indoors or outdoors and in land or water environments. The speaker has been tested to IP67 waterproofing standards, which means the speaker can be submerged in up to 3 feet of water for 30 minutes without any damage. However, the speaker is **NOT** intended for constant underwater use.

Always make sure the cap(s) / cover(s) are clean, free from sand or debris, and correctly fitted. The speaker will only meet IP67 ratings if all rubber seals, gasket(s) and cover(s) / cap(s) are in place. If you notice a muffling of audio after submersion, gently shake the unit to clear excess water. If your speaker is exposed to salt water, clean it thoroughly after use with fresh water.

The power cable and the unit with an improperly fitted cap are **NOT** waterproof.

To prevent fire or shock, do **NOT** attempt to charge this unit if it is wet or you suspect water has entered the unit. In this situation, please return the unit to Grace Digital for a free assessment. If we have found that the unit has carried water, we will repair or replace the unit free of charge.

## SAFETY ADVISORY & WARNING:

**Read and follow all instructions. Use only as intended.**

**CAUTION:** Do **NOT** open to repair. A qualified technician must carry out repair work.

**ATTENTION:** Do **NOT** charge while the unit is wet. Towel dry the unit **AND** make sure all connections are dry **BEFORE** plugging in the charging connector. Failure to do so may result in electrical damage to the unit and may void the warranty.

**WARNING:** **California Proposition 65 WARNING:** This product may contain chemicals known to the State of California to cause cancer, birth defects and other reproductive harm. ([www.oehha.ca.gov/prop65/prop65\\_list/Newlist.html](http://www.oehha.ca.gov/prop65/prop65_list/Newlist.html))

**WARNING:** Danger of explosion if battery is incorrectly replaced.

**CAUTION:** The unit can be used with the main power cord disconnected, the unit is readily operable with the main power cord disconnected.

**ATTENTION:** Do **NOT** dispose of in a landfill. Contact Grace Digital at [www.gracesupport.com](http://www.gracesupport.com) or a certified recycling agent to dispose of the unit.

## SAFETY:

This product has a limited life span of use and should be replaced when it shows obvious signs of wear.

Do not modify or remove any original component parts of the speaker. Doing so could cause damage to the unit, allowing water to ingress. A unit with water ingress should not be charged due to potential risk of fire or shock.

Please exercise care and good judgment when using your ECOXGEAR speaker. Audio levels should be appropriate to your environment, comply with all local regulations, and always ensure that you can hear and be aware of any potential hazards around you.

## You should always

- 1.) Use the ECOXGEAR speaker in accordance with any music or noise rules and regulations.
- 2.) Properly seal the ECOXGEAR prior and after each use when in humid or water environments to avoid water damage to the internal components. Salt water / air is particularly corrosive. Always make sure that the gaskets are sealed when in a salt water environment and that the unit is properly rinsed off after use.
- 3.) Properly clean the ECOXGEAR and ensure the gaskets have no sand, dirt, or water on them prior to storage.
- 4.) Store your unit with all caps properly sealed to avoid long term internal moisture damage inside your unit.
- 5.) Completely dry and clean your ECOXGEAR prior to attempting to charge the unit.
- 6.) Return the ECOXGEAR to Grace Digital if you suspect water ingress into the unit or if the unit has experienced a severe impact that may have affected the integrity of the unit to take on water.

## You should never

- 1.) Never charge your ECOXGEAR if you suspect water has entered the device. Charging a device with water inside could be potentially hazardous and cause fire or a spark.
- 2.) Never use your ECOXGEAR if you have dropped it or thrown it against a hard surface which may have destroyed the integrity of the speaker, housing, or gaskets. In the event of a severe impact to your unit, please return the unit to Grace Digital to review for potential damage.
- 3.) Never open the auxiliary doors in a water environment. This could cause water to ingress into the unit which could potentially be hazardous and cause a fire or a spark.
- 4.) Never connect a device to the auxiliary input jacks when in a water environment. The auxiliary jacks should only be used in a dry environment.
- 5.) Never attempt to fix, repair your ECOXGEAR unit. Please send it back to Grace Digital for any assessments and repairs.

## CARE, MAINTENANCE & PRECAUTIONS:

- 1.) The unit is waterproof only when the caps and door are properly closed.
- 2.) Close the caps and door properly before use. If the unit is placed in water without the caps or door properly closed, water may enter into the unit and void your warranty.
- 3.) Dry unit completely before opening the caps or door. Do **NOT** open the caps or door if wet or in a wet environment.
- 4.) Do **NOT** apply excessive force to any surfaces of the unit when wet or in a wet environment.
- 5.) Do **NOT** use or store the unit in places with high temperature.
- 6.) **AVOID** prolonged exposure to ultraviolet radiation (UV sunlight) and strong magnetic fields.
- 7.) Periodically check the rubber seal on the caps and door for premature wear.
- 8.) Periodically clean the rubber with a soft moist cloth and ensure no objects such as dirt, hair, sand are on the rubber seal ring. Do **NOT** use any oily solvent or chemicals for cleaning.
- 9.) Rinse off the unit with tap water after use in salt water or swimming pool.
- 10.) Power and / or charge the built-in rechargeable battery for portable use by connecting the provided 16V, 1.5A power supply cable to an AC outlet.
- 11.) Noise and audio distortion may occur when the batteries are nearing end of charge.
- 12.) Do **NOT** remove the built-in battery. Do **NOT** remove the grill covers.

## LIMITED MANUFACTURER'S WARRANTY:

EcoXplorer is covered by a 3 year limited warranty that covers defects in workmanship and / or materials for a period of 3 years from original purchase date. This warranty does not apply to any products which have been abused, neglected, modified or used for a purpose other than the one for which they were manufactured. Please refer to the above care and maintenance instructions for suggested care details. The warranty is valid only for the original owner who purchases the unit from an authorized dealer. Transfers do not qualify for warranty protection. Grace Digital reserves the right to replace any out-of-stock or discontinued product with a comparable product. Discontinued products may not be available for warranty replacement. Any contents are **NOT** covered by the limited manufacturer's warranty. Warranty terms may be revised without notification at the discretion of the manufacturer. Please visit [www.ecoxgear.com](http://www.ecoxgear.com) for additional product & warranty information.



EcoXplorer by ECOXGEAR, a division of Grace Digital Inc., San Diego, California.  
Designed in California. Made in China.

Patents Pending.

# EcoXplorer

Modèle : GDI-EXPLR100...120



Guide d'utilisation



# Nomenclature des pièces du **EcoXplorer**

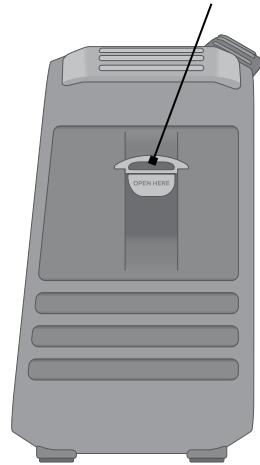
Emplacement du microphone mains libres intégré

Panneau des commandes

Ouvre-bouteille et crochet pour la sangle



AVANT

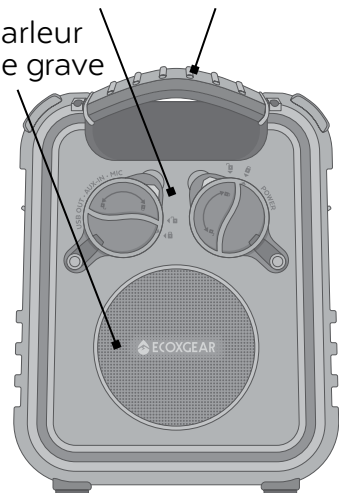


CÔTÉ DROIT

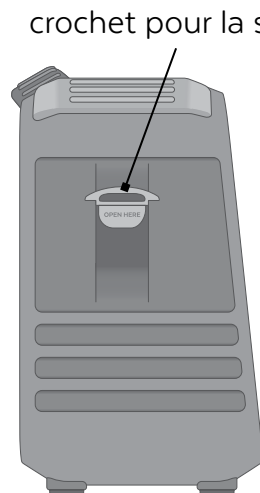
Connexion + ports d'alimentation  
Haut-parleur d'extrême grave

Poignée de transport robuste

Ouvre-bouteille et crochet pour la sangle



ARRIÈRE





CÔTÉ GAUCHE

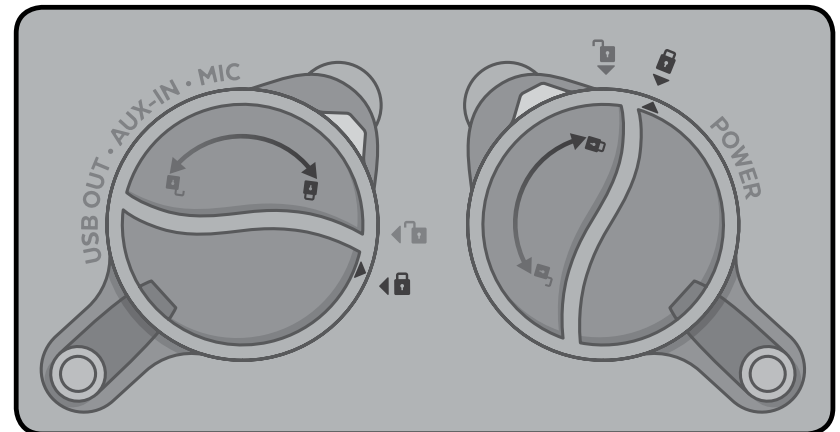
## Important : Maintient de l'étanchéité

Si les capuchons sur le panneau arrière ne sont pas fermés correctement, l'unité ne sera **PAS** étanche.

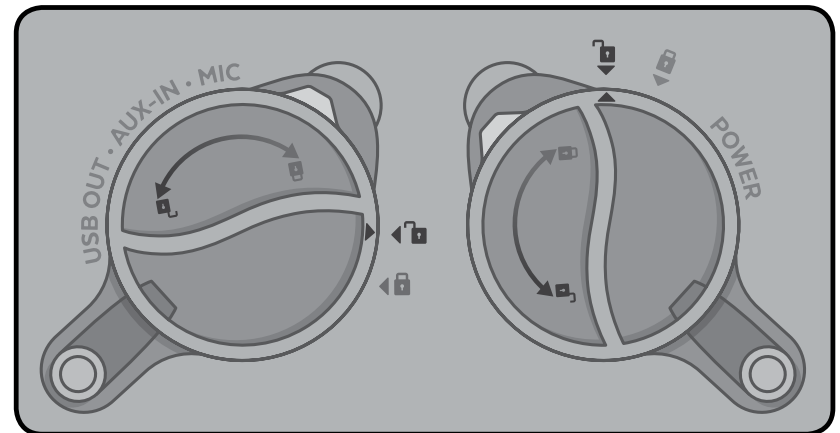
### Capuchons d'étanchéité

Pour refermer correctement, tournez le capuchon dans le sens horaire afin que la flèche du capuchon pointe vers le symbole de verrouillage .

Pour accéder aux connexions, tournez le capuchon dans le sens antihoraire jusqu'à ce que la flèche pointe vers le symbole de déverrouillage , et tirez sur le capuchon pour l'ouvrir.



Verrouillage



Déverrouillage

# Connexion + alimentation

## Connexion d'entrée/sortie

N'utilisez **PAS** ces connexions si elles sont mouillées.

**Entrée du microphone** : Microphone dynamique nécessaire.  
Port de 6,35 mm (¼ po).

**Entrée auxiliaire** : Cette prise auxiliaire de 3,5 mm peut être utilisée pour brancher un lecteur CD, un lecteur MP3, etc.

**Port de recharge USB** : Branchez le câble de recharge de votre dispositif ici. La recharge USB fonctionne uniquement lorsque le haut-parleur EcoXplorer est en fonction. Port USB de 5 V, 1 ampères

## Alimentation

Ne le branchez **PAS** à une prise de courant si le câble d'alimentation est mouillé.

**Soyez prudent** : Entrée d'alimentation de 16 V CC. Le contact pourrait provoquer une électrocution ou des blessures si vous êtes mouillé.

Insérez l'adaptateur d'alimentation de 16 V inclus afin de recharger le EcoXplorer.

Le voyant à DEL haut dessus du bouton d'alimentation s'allumera en rouge lorsque le EcoXplorer est branché à une prise de courant CA. Lorsque pleinement chargé, le voyant à DEL d'alimentation et les 4 voyants à DEL du niveau de recharge à côté du bouton d'alimentation s'allumeront en vert. La recharge d'une pile complètement épuisée prendra environ 3 à 5 heures.

### Remarques :

- Rechargez la pile complètement avant l'utilisation initiale (3 à 5 heures).
- Rechargez la pile complètement avant l'entreposage prolongé (3 à 5 heures).
- Le haut-parleur EcoXplorer peut être utilisé pendant la recharge de la pile.
- Contactez Grace Digital au [www.gracesupport.com](http://www.gracesupport.com) avant de tenter de remplacer la pile.

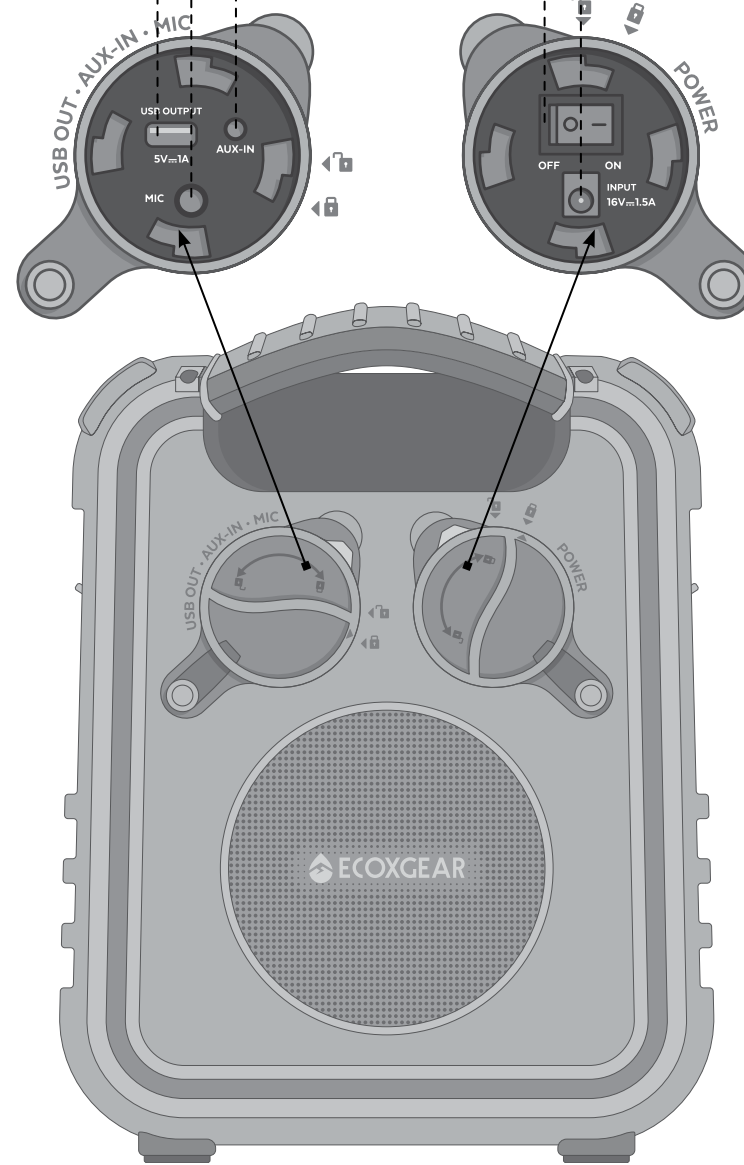
Prise pour microphone

Prise USB

Prise AUX

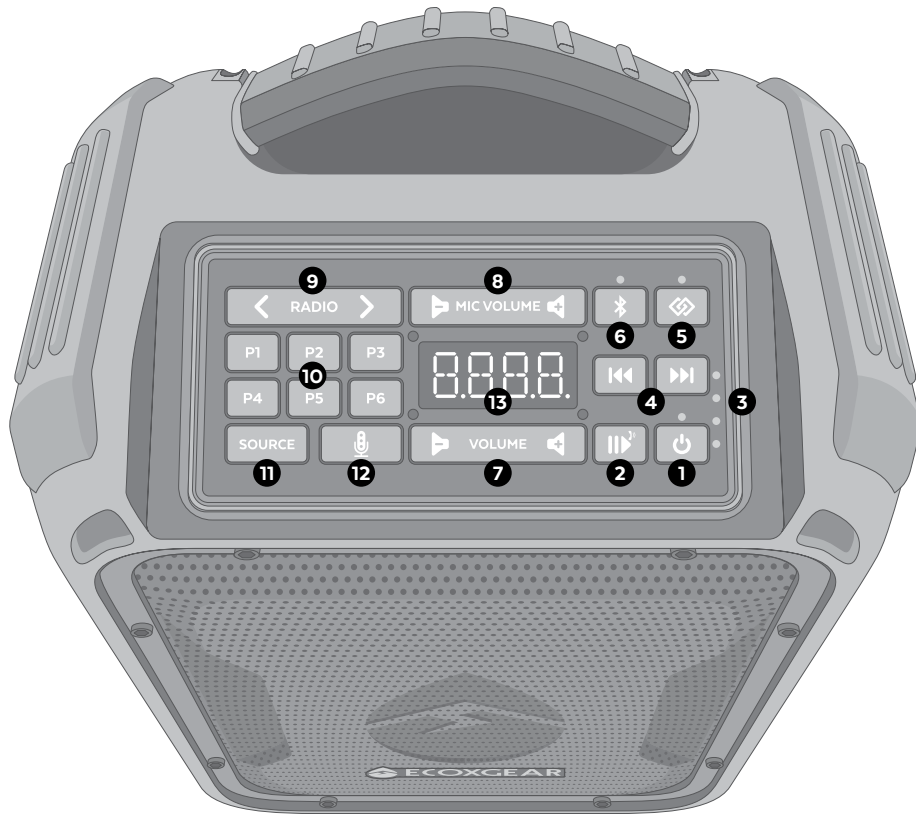
Commutateur d'alimentation principal

Prise d'alimentation



ARRIÈRE

# Affichage et commandes



## HAUT

- Bouton de mise en attente de l'alimentation** : Permet de mettre le haut-parleur EcoXplorer en ou hors fonction. Le commutateur d'alimentation principal (situé à l'arrière du capuchon hydrofuge) doit être réglé à "ON" pour que la fonction de mise en attente de l'alimentation fonctionne.
- Lecture/Pause/Répondre Aux Appels** : Appuyez pour effectuer la lecture ou la pause d'une piste et pour répondre aux appels provenant de votre téléphone cellulaire Bluetooth jumelé.
- Voyant à DEL du niveaux des piles** : Chaque voyant à DEL représente 25 % d'une charge pleine. Les quatre voyants à DEL pleins indique une pleine charge.

- Boutons des pistes** : Appuyez sur ces boutons pour vous déplacer à la piste suivante ou précédente sur un dispositif Bluetooth jumelé.
- Bouton EcoConnect** : Si vous avez acheté un deuxième EcoXplorer (ou un autre ECOXGEAR portant le symbole de EcoConnect), appuyer et relâcher cette touche sur les deux hautparleurs pour les jumeler et de les écouter en stéréo. Le voyant à DEL au-dessus s'allumera en bleu.
- Bouton Bluetooth** : Lorsqu'en mode Bluetooth, si le voyant à DEL au-dessus de ce bouton ne clignote pas lentement en bleu, appuyez sur ce bouton pour accéder au mode de jumelage. Le voyant à Bluetooth à DEL s'allumera en feu fixe bleu lorsque le EcoXplorer est jumelé à votre dispositif. Si le dispositif est jumelé, appuyez sur ce bouton pour le déconnecter. Maintenez enfoncé ce bouton pendant 5 secondes pour supprimer toutes les données de jumelage.
- Commande de volume principal** : Appuyez pour régler le volume principal du haut-parleur. Maintenez enfoncé pour régler le volume en continu (du niveau 0 à 15).
- Commande du volume du microphone** : Appuyez pour régler le volume du microphone. Maintenez enfoncé pour régler le volume en continu (du niveau 0 à 8).
- Boutons de syntonisation** : Appuyez sur des boutons pour syntoniser une station radio. Pour sauter à la prochaine station disponible, maintenez soit le bouton du haut ou du bas enfoncé pendant quelques secondes jusqu'à ce que la recherche d'une station commence.
- Préréglages AM/FM** : Vous pourrez sauvegarder jusqu'à 6 de vos stations radio AM/FM préférées et les syntoniser rapidement à l'aide des stations préréglées. **MAINTENEZ ENFONCÉE** le préréglage désiré.
- Bouton Source** : Appuyez sur ce bouton pour défiler à travers les modes suivants : BT (Bluetooth), AUX, FM, et AM.
- EcoTalk** : Ce bouton permet d'activer votre assistant vocal (Siri et OK Google) du dispositif jumelé.
- Écran à DEL** :



Indique que l'unité a été mise en fonction.

FM

Le haut-parleur EcoXplorer est en mode FM.

OFF

Indique que l'unité a été mise hors fonction.

89.5

Indique la station FM actuelle syntonisée sur le haut-parleur EcoXplorer.

BT

Le haut-parleur EcoXplorer est en mode Bluetooth.

AM

Le haut-parleur EcoXplorer est en mode AM.

AUX

Le haut-parleur EcoXplorer est en mode AUX.


520

Indique la station AM actuelle syntonisée sur le haut-parleur EcoXplorer.


# Fonctionnement



## Mise en/hors fonction

**Commutateur d'alimentation principal :** Le EcoXplorer est doté d'un commutateur principal et d'un bouton de mise en attente individuels . Le commutateur de votre EcoXplorer **DOIT** être réglé à la position **ON**. Lorsque le commutateur est réglé à la position **ON**, utilisez le bouton Standby situé sur le panneau supérieur pour mettre l'unité en/hors fonction.

Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil pendant une période prolongée, mettez le commutateur principal à la position "Off" afin d'économiser l'énergie des piles.


**Mise en fonction :** Appuyez brièvement sur  pour mettre l'EcoXplorer en fonction. Vous entendrez "Power on" (En fonction).

**Mise hors fonction :** Appuyez brièvement sur  pour mettre l'EcoXplorer hors fonction.







## Jumelage d'un dispositif Bluetooth

1. Mettez votre dispositif Bluetooth en fonction.
2. Mettez votre EcoXplorer en fonction. Celui-ci annoncera "Power on" (En fonction). Si l'appareil est déjà en fonction, mais ne se trouve pas en mode Bluetooth, appuyez **SOURCE** pour défiler à travers les modes jusqu'à ce que "BT" (Bluetooth) apparaisse à l'écran.
3. Naviguez jusqu'à l'écran des réglages de votre dispositif Bluetooth, localisez ECOXGEAR et sélectionnez-le. Si la connexion a été effectuée avec succès, le voyant à DEL Bluetooth sera allumé en feu fixe bleu et votre EcoXplorer annoncera "Connection successful" (connexion effectuée avec succès).







## Remarques :

- Si le jumelage n'est pas terminé à l'intérieur de 5 minutes, le haut-parleur quittera le mode de jumelage. Dans ce cas, vous devrez répéter les étapes de jumelage à nouveau.
- Lorsque la connexion a été effectuée avec succès et que vous mettez votre appareil hors fonction et en fonction à nouveau, celui-ci se reconnectera au dernier dispositif auquel il a été connecté et annoncera "Power on" (En fonction) suivi de "Connection successful" (connecté avec succès).
- Maintenez le  enfoncé pendant 5 secondes pour supprimer toutes les données de jumelage.

## Réglage du volume principal

1. Appuyez brièvement sur  pour régler le volume du haut-parleur.
2. Maintenez enfoncé  pour régler le volume du haut-parleur en continu (du niveau 0 au niveau 15).
  - a. Appuyez brièvement sur  pour augmenter le volume d'un niveau. Maintenez enfoncé  pour continuer à augmenter le volume jusqu'à ce que le niveau maximum soit atteint.
  - b. Appuyez brièvement sur  pour diminuer le volume d'un niveau. Maintenez enfoncé  pour continuer de diminuer le volume jusqu'à ce que le niveau minimum soit atteint.

## Réglage du volume du microphone

1. Appuyez brièvement sur  pour régler le volume du microphone.
2. Maintenez enfoncé  pour régler le volume du microphone en continu (les niveaux de volume sont de 0 à 8).
  - a. Appuyez brièvement sur  pour augmenter le volume d'un niveau à la fois. Maintenez enfoncé  pour continuer à augmenter le volume jusqu'à ce que le niveau maximum soit atteint.
  - b. Appuyez brièvement sur  pour diminuer le niveau d'un niveau. Maintenez enfoncé  pour continuer à diminuer le volume jusqu'à ce que le niveau minimum soit atteint.


### Remarques :



- Cette fonction permet uniquement d'ajuster la prise d'entrée du microphone externe.
- Le microphone interne utilisé pour l'EcoTalk (l'activation des assistants vocaux tels Siri et OK Google, sur votre dispositif), et les appels téléphoniques ne possède pas de réglage indépendant du volume principal.

## Bouton source

Appuyez brièvement sur **SOURCE** pour défiler à travers les modes : BT (Bluetooth), AUX, FM, ou AM.

## Lecture musicale (mode Bluetooth)

Après avoir connecté votre haut-parleur EcoXplorer à votre dispositif Bluetooth, appuyez brièvement sur  du EcoXplorer pour effectuer la lecture, appuyez de nouveau sur  pour effectuer une pause.


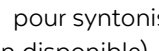
Appuyez brièvement sur  pour écouter la chanson précédente. Appuyez brièvement sur  pour avancer à la prochaine chanson.

Appuyez sur  **VOLUME**  pour régler le volume.

### Remarques :


- Jumelez et connectez votre dispositif Bluetooth pour avec votre haut-parleur EcoXplorer avant d'utiliser cette fonction.
- Si un appel est reçu lorsque vous écoutez de la musique, la musique sera mise automatiquement en pause.
- Vous pouvez contrôler le volume et la lecture/pause de la musique à partir de votre dispositif Bluetooth.

## Écoute de la radio (mode AM/FM)

Appuyez brièvement sur **SOURCE** pour commuter au mode FM ou AM. Appuyez sur  **RADIO**  pour syntoniser une station radio. Pour rechercher (sauter à la prochaine station disponible), maintenez l'un ou l'autre des boutons pendant quelques secondes pour commencer la fonction de recherche d'une station.

Appuyez sur  **VOLUME**  pour régler le volume.

## EcoTalk

Appuyez sur le bouton EcoTalk  pour activer l'assistant vocal de votre dispositif (Siri, OK Google, etc.). Lorsqu'activé, le microphone mains libres de votre EcoXplorer entendra des commandes vocales et les transféra à l'assistant vocal de votre dispositif.

### Remarques :

- Avant d'utiliser la fonction EcoTalk, votre dispositif doit être connecté au EcoXplorer par Bluetooth.
- Pas tous les dispositifs sont dotés de la fonction d'assistant vocal; consultez le guide d'utilisation de votre dispositif pour plus de détails.

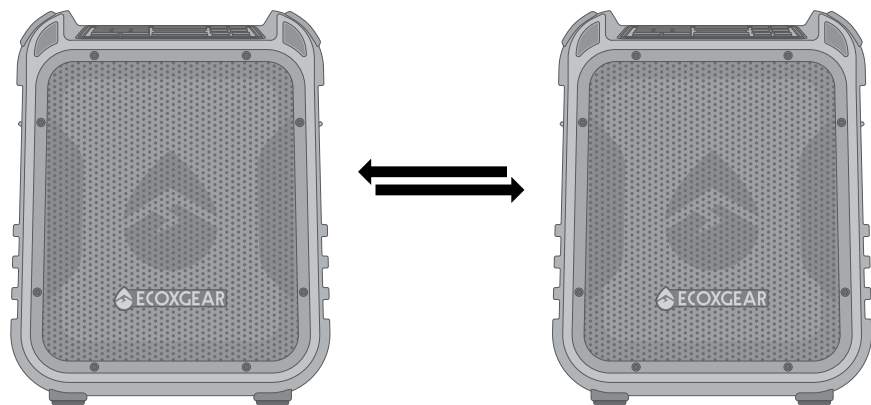
## Préréglages AM/FM



Entrez votre station préférée dans un préréglage. Vous disposez de 6 positions pour les bandes AM et 6 positions pour les bandes FM. Pendant l'écoute d'une station, maintenez enfoncé le bouton du préréglage (P1 à P6) pour ajouter la station actuelle à ce numéro de préréglage. L'écran à DEL clignotera 2 fois lorsque le préréglage a été réglé.


Si vous désirez écouter une station d'un préréglage, appuyez sur le bouton du préréglage désiré (P1 à P6) pour accéder à la station préréglée.

## EcoConnect - Connexion sans fil stéréo de deux haut-parleurs





Lorsque vous avez deux haut-parleurs EcoXplorer et désirez les jumeler sans fil pour un son stéréo, procédez d'abord tel que décrit aux instructions

**Jumelage d'un dispositif Bluetooth** pour connecter un haut-parleur EcoXplorer à votre dispositif Bluetooth. Laissez ce haut-parleur EcoXplorer en fonction et connecté à votre dispositif.


Ensuite, placez les deux haut-parleurs EcoXplorer prêt l'un de l'autre et mettez votre second haut-parleur EcoXplorer en fonction. Lorsque le second haut-parleur est en fonction (le voyant Bluetooth clignotera), appuyez sur le bouton  du EcoConnect sur vos deux haut-parleurs EcoXplorer. Attendez quelques secondes pour que la connexion sans fil s'effectue. Les deux haut-parleurs annonceront "Connection successful, speakers paired" (connexion effectuée avec succès) et le voyant à DEL EcoConnect des deux unités s'allumera en bleu lorsque la connexion est effectuée.

Lorsque les haut-parleurs EcoXplorer seront connectés par l'entremise de EcoConnect, lancez la lecture musicale sur votre dispositif. Les deux unités EcoXplorer connectées joueront la musique de votre dispositif.

Le réglage par défaut EcoConnect permet à vos haut-parleurs de jouer en mode stéréo. Si vous désirez changer quel haut-parleur est le haut-parleur de gauche ou de droite, ou si vous désirez régler chaque haut-parleur pour qu'il joue en mode mono, vous pourrez maintenir enfoncé . Chaque pression de  changera le haut-parleur de MONO à DROITE/GAUCHE ou à GAUCHE/DROITE.

La connexion EcoConnect entre deux haut-parleurs EcoXplorer ne se reconnectera **PAS** automatiquement après que le haut-parleur a été mis hors fonction. Pour rétablir la connexion EcoConnect entre les haut-parleurs, lorsque le dispositif est hors fonction, procédez tel que décrit aux étapes précédentes.

### Remarques :

- Vous pouvez également jumeler le EcoXplorer avec tout autre haut-parleur ECOXGEAR portant le symbole EcoConnect .
- La fonctionnalité EcoConnect n'est disponible que lorsque vous utilisez la fonction Bluetooth en tant que source audio à une distance de 9,1 m (30 pi.) entre les deux haut-parleurs jumelés.
- Pendant le jumelage du haut-parleur EcoXplorer, assurez-vous que les haut-parleurs se trouvent à quelques pieds l'un de l'autre.



# Dépannage

## Le son est distorsionné

Tentez de diminuer le niveau de volume de votre dispositif connecté ou instrument de musique. Également, tentez de réduire le volume de votre EcoXplorer.

## Je ne peux jumeler mon dispositif Bluetooth

Assurez-vous que le dispositif est compatible avec Bluetooth. Mettez votre haut-parleur EcoXplorer et de votre dispositif Bluetooth, et mettez-les en fonction et connectez-les. Assurez-vous que le mode Bluetooth est sélectionné sur votre haut-parleur EcoXplorer.

## J'entends un sifflement aigu lorsque j'utilise le microphone

Vous entendez probablement de la rétroaction. Pointez le microphone à l'écart du haut-parleur.

## Si la réception AM/FM est mauvaise

Pour régler la réception AM/FM, tournez l'unité et/ou déplacez l'appareil dans un endroit différent.

## Vous ne pouvez PAS écouter de la musique d'un lecteur flash

Le port USB doit être utilisé uniquement pour recharger les dispositifs USB. Le EcoXplorer ne peut jouer la musique par l'entremise du port USB.

## Le niveau de volume est trop faible

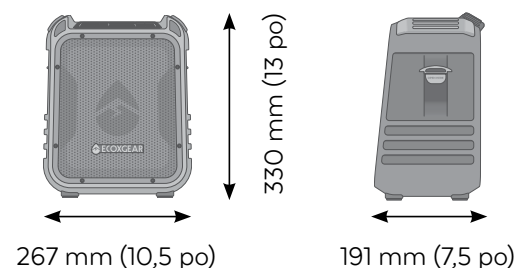
Augmentez le volume du EcoXplorer et/ou augmentez le volume de votre dispositif Bluetooth.

## La pile ne se recharge pas correctement

Assurez-vous d'utiliser le câble de recharge de 16 V, 1,5 A inclus et assurez-vous que le câble est branché correctement dans la prise du EcoXplorer et à la prise de courant. Une période de 5 heures est nécessaire pour une recharge complète du EcoXplorer. Veuillez ne **PAS** tenter de réparer votre EcoXplorer vous-même. Veuillez contacter le soutien à la clientèle au [support@gracedigital.com](mailto:support@gracedigital.com) ou composez le **1.866.446.0961**.

# Spécifications

## Dimensions de l'Appareil



## Poids de l'Appareil

4,5 kg

## Compatibilité Bluetooth

Bluetooth V 4.1

## Fréquence Bluetooth

2,402 ~ 2,480GHz

ISM Spectrum

## Portée Bluetooth

Jusqu'à 30 m (100 pi.)

## Tweeter

Tweeter de 50,8 mm (2 po)

## Haut-parleur d'extrême passif

Haut-parleur d'extrême grave de 127 mm (5 po)

## Haut-parleur d'extrême grave

Haut-parleur pleine gamme de 127 mm (de 5 po)

## Sortie

50 W (peak)

## Source d'alimentation

Pile SLA de 12 V, 2,3 Ah

## Entrée d'alimentation

16 V, 1,5 A

## Sortie USB

5 V, 1 A

## EcoConnect

Stéréo sans fil véritable "TrueWireless Stereo" (TWS)

## Portée EcoConnect

9,1 m (30 pi.) entre le haut-parleur gauche et droit

## Compatibilité

Téléphone cellulaire/dispositif Bluetooth version 1.1 (et supérieur)

## Portée de fréquence radio

États-Unis : AM 520 - 1710 kHz,  
FM 87.5 - 107.9 MHz

## Température d'entreposage

-40°F à 122°F / -40°C à 50°C

## Portée de fonctionnement

23°F à 95°F / -5°C à 35°C

## Durée de la musique

Autonomie en mode de lecture d'un maximum de 30 heures, environ 10 heures de lecture au niveau de volume maximum.

## Durée de la recharge

Environnement 5 heures

## Étanche / à l'épreuve de la poussière

IP67

## AVIS DE LA FCC :

Cet appareil est conforme à l'article 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- 1.) Cet appareil ne peut pas causer des parasites nuisibles, et;
- 2.) Cet appareil doit accepter toute interférence qu'il reçoit, incluant les parasites pouvant nuire à son fonctionnement.

**AVERTISSEMENT :** Toutes les modifications ou altérations apportées à cet appareil, si elles ne sont pas expressément approuvées par le fabricant, ou toute utilisation de celui-ci d'une manière qui n'est pas décrite dans le guide d'utilisation, risque de retirer à son propriétaire son droit d'utiliser l'appareil.

**REMARQUE :** Pour maintenir la conformité avec les directives d'exposition RF de la FCC, cet équipement doit être installé et utilisé avec une distance minimale de 20 cm du radiateur à votre corps : Utilisez uniquement l'antenne incluse.

FCC ID : 2AAUI-GDIEBLD801.

Cet appareil a été testé et s'avère conforme aux restrictions relatives aux équipements numériques de classe B, d'après l'article 15 des règlements du Conseil supérieur de l'audiovisuel américain (FCC). Ces restrictions ont été instaurées pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles au sein d'une installation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut émettre des fréquences radio et s'il n'est pas installé selon les instructions, peut nuire aux radiocommunications. Toutefois, rien ne garantit que des parasites ne surviendront pas dans une installation particulière. Si cet appareil cause des interférences nuisibles à la réception du téléviseur ou de la radio, ce que vous pouvez déterminer en ouvrant et en fermant votre appareil, nous vous invitons à essayer l'une des mesures correctives suivantes : Réorientez l'antenne de réception installée sur l'appareil qui manifeste les parasites, éloignez l'appareil du composant qui reçoit les ondes, branchez l'appareil dans une prise de courant CA différente de celle du composant qui reçoit les ondes, au besoin, consultez votre marchand électronique ou un technicien spécialisé dans le service des radios/téléviseurs pour des suggestions supplémentaires.

## AVIS RELATIFS À L'EXPOSITION RF :

Le dispositif a été évalué et homologué comme répondant aux exigences d'exposition RF. Le dispositif peut être utilisé en tant que dispositif portatif sans restriction.

## AVIS D'INDUSTRIE CANADA :

Cet appareil est conforme aux normes RSS exemptes de licences d'Industrie Canada. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- 1.) Cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et
- 2.) Il doit pouvoir accepter les interférences, incluant celles pouvant nuire à son fonctionnement normal.

## UTILISATION ET PROTECTION DU PRODUIT :

**Veillez lire et respecter toutes les instructions. Utilisez uniquement en respectant les instructions.**

Le haut-parleur ECOXGEAR est conçu pour l'utilisation à l'intérieur et à l'extérieur sur le sol ou près de l'eau. Le haut-parleur a été testé et est conforme à la norme d'étanchéité IP67, ce qui signifie qu'il peut être submergé dans un maximum de 3 pieds d'eau pendant 30 minutes sans causer de dommages. Cependant, le haut-parleur n'est **PAS** conçu pour l'utilisation prolongée sous l'eau.

Assurez-vous que le capuchon/couvercle est toujours propre et ne comporte aucun débris ou sable et s'insère correctement. Le haut-parleur sera conforme à la norme IP67 si tous les joints de caoutchouc sont en place. Si vous entendez un son étouffé après l'immersion, secouez délicatement l'unité pour dégager l'excès d'eau. Si votre haut-parleur est exposé à l'eau salée, nettoyez-le complètement après l'utilisation avec de l'eau claire.

Le cordon d'alimentation et l'unité lorsque les capuchons ne sont pas correctement insérés ne sont **PAS** étanches.

Afin de prévenir les chocs, ne tentez **PAS** de recharger cette unité si elle est humide ou si vous croyez que de l'eau a pénétré dans l'unité. Si ceci est le cas, veuillez retourner l'unité à Grace Digital pour un examen gratuit. Si nous remarquons que l'unité comporte de l'eau, nous vous la réparerons ou la remplaceront gratuitement.

## AVERTISSEMENT ET MISES EN GARDE DE SÉCURITÉ :

**Veillez respecter toutes les instructions. N'utilisez que tel que décrit dans les instructions.**

**MISE EN GARDE :** Ne **PAS** ouvrir pour le réparer vous-même. Confiez la réparation à un technicien qualifié.

**ATTENTION :** Ne procédez **PAS** à la recharge lorsque l'unité est mouillée. Séchez-la à l'aide d'une serviette **ET** assurez-vous que toutes les connexions soient sèches **AVANT** de la brancher au connecteur de recharge. Si vous ne le faites pas, la garantie pourrait être annulée.

**AVERTISSEMENT :** **Proposition 65 de l'état de la Californie** Ce produit peut contenir des produits chimiques connus à l'état de la Californie pour causer le cancer, des malformations congénitales et autres problèmes reproductifs. ([www.oehha.ca.gov/prop65/prop65\\_list/Newlist.html](http://www.oehha.ca.gov/prop65/prop65_list/Newlist.html))

**AVERTISSEMENT :** Danger, risque d'explosion si la pile est remplacée incorrectement.

**MISE EN GARDE :** Cette unité peut être utilisée lorsque le cordon d'alimentation principal est débranché, l'unité sera complètement fonctionnelle lorsque le cordon d'alimentation principal est débranché.

**ATTENTION :** Ne **PAS** jeter dans un site d'enfouissement. Contactez Contact Grace Digital au [www.gracesupport.com](http://www.gracesupport.com) ou un centre de recyclage pour recycler l'unité.

## SÉCURITÉ :

Ce produit a une durée de vie limitée et doit être remplacé lorsqu'il démontre des signes d'usure visibles.

Ne tentez pas de modifier les composantes originales du haut-parleur. Ceci pourrait causer des dommages à l'unité et altérer son étanchéité et provoquer un risque d'incendie ou d'électrocution.

Veillez user de bon jugement lorsque vous utilisez le haut-parleur ECOXGEAR. Le niveau sonore devrait être réglé à un niveau approprié pour l'environnement dans lequel vous vous trouvez, doit respecter les règlements locaux, et assurez-vous de toujours être à l'affût des risques autour de vous.

### Vous devriez toujours

- 1.) Utilisez le haut-parleur ECOXGEAR en respectant tous les règlements et lois relatives à la musique et au bruit.
- 2.) Scellez correctement le haut-parleur ECOXGEAR avant et après l'utilisation lorsque vous l'utilisez dans des environnements humides ou mouillés afin d'éviter les dommages causés par l'eau sur les composantes internes. L'eau et l'air salé sont particulièrement corrosifs. Assurez-vous toujours de vérifier que les joints d'étanchéité sont correctement ajustés lorsque vous utilisez le haut-parleur dans les environnements salins et que l'unité est correctement rincée après l'utilisation.
- 3.) Nettoyez correctement le ECOXGEAR et assurez-vous que les joints ne comportent pas de sable, de saleté ou d'eau avant de l'entreposer.
- 4.) Entreposez l'unité en prenant soin de remplacer correctement les joints d'étanchéité afin d'éviter que l'humidité ne cause des dommages à l'intérieur de l'unité.
- 5.) Asséchez complètement votre ECOXGEAR avant de recharger l'unité.
- 6.) Retourner le haut-parleur ECOXGEAR à Grace Digital si vous soupçonnez que de l'eau s'est insérée à l'intérieur de l'unité ou si vous avez échappé l'unité car ceci pourrait affecter l'intégrité de l'unité et altérer l'étanchéité de l'unité.

### Vous ne devriez jamais

- 1.) Ne rechargez jamais votre ECOXGEAR si vous soupçonnez que de l'eau se trouve à l'intérieur du dispositif. La recharge du dispositif lorsque de l'eau se trouve à l'intérieur pourrait provoquer des dangers ou des incendies.
- 2.) N'utilisez jamais votre ECOXGEAR si vous l'avez échappé sur une surface dure. Ceci pourrait avoir entravé l'intégrité du haut-parleur, son boîtier ou les joints d'étanchéité. Dans les cas où votre unité a subi un choc puissant, retournez-la à Grace Digital qui vérifiera les dommages potentiels.
- 3.) N'ouvrez pas les portes auxiliaires dans un environnement humide. Ceci pourrait laisser l'eau entrer dans l'unité et potentiellement poser un risque d'incendie ou d'incendie.
- 4.) Ne branchez pas un dispositif à une entrée auxiliaire dans un environnement humide. Ces prises auxiliaires ne doivent être utilisées que dans des environnements secs.
- 5.) Ne tentez jamais de réparer votre ECOXGEAR vous-même. Veuillez l'envoyer à Grace Digital pour évaluation et réparation.

## SOIN, ENTRETIEN ET PRÉCAUTIONS :

- 1.) L'unité est étanche uniquement lorsque les capuchons et la porte sont refermés correctement.
- 2.) Reermez tous les capuchons et la porte correctement avant l'utilisation. Si l'unité est placée dans l'eau sans que les capuchons ou la porte soient correctement refermés, l'eau pourrait pénétrer dans l'unité et ceci annulera la garantie.
- 3.) Asséchez l'unité complètement avant d'ouvrir les capuchons ou la porte. Ne **PAS** ouvrir les capuchons ou la porte dans des environnements humides ou mouillés.
- 4.) N'appliquez **PAS** de force excessive sur les surfaces de l'appareil, spécialement lorsqu'il est mouillé ou lorsqu'il se trouve dans un environnement humide.
- 5.) Ne **PAS** entreposer ou utiliser l'appareil dans des endroits où la température est élevée.
- 6.) **ÉVITEZ** l'exposition prolongée aux rayons ultraviolets (UV du soleil) et les champs magnétiques puissants.
- 7.) Vérifiez périodiquement le joint d'étanchéité en caoutchouc des capuchons et de la porte pour la présence d'eau.
- 8.) Nettoyez périodiquement le joint d'étanchéité en caoutchouc, l'extérieur et l'intérieur de l'appareil à l'aide d'un chiffon doux humide. N'utilisez **PAS** de dissolvant huileux ou de produits chimiques, car ceci pourrait endommager le joint d'étanchéité de caoutchouc faisant perdre les propriétés d'étanchéité.
- 9.) Si vous utilisez l'appareil près de l'eau salée, rincez-le à l'eau claire et essuyez-le à l'aide d'un chiffon doux humide après chaque utilisation.
- 10.) Mettez en fonction et/ou rechargez la pile rechargeable intégrée pour l'utilisation portative en branchant le cordon d'alimentation de 16 V, 1,5 A à une prise de courant CA.
- 11.) Des interférences peuvent se produire lorsque les piles sont presque épuisées.
- 12.) Ne **PAS** retirer la pile intégrée. Ne **PAS** retirer les grilles.

**GARANTIE LIMITÉ DU FABRICANT :**

Ce produit EcoXplorer est protégé par une garantie limitée de trois (3) ans couvrant les défauts de pièces et de main-d'oeuvre pendant une période de trois (3) ans à compter de la date d'achat originale. Cette garantie ne s'applique pas aux produits qui ont été abusés, négligés, modifiés ou utilisés dans le cadre d'applications autres que celles prévues par le fabricant. Pour plus de détails sur l'entretien de votre appareil, veuillez consulter les instructions s'y rapportant ci-dessus. La garantie est en vigueur uniquement pour le propriétaire original qui a acheté l'appareil auprès d'un détaillant autorisé. Les transferts ne sont pas admissibles pour la protection sous garantie. Grace Digital se réserve le droit de remplacer tout produit en rupture de stock ou obsolète par un produit comparable. Les produits en rupture de stock peuvent ne pas être disponibles pour le remplacement sous garantie. Tout article ou accessoire que peut contenir le produit n'est **PAS** protégé par la garantie limitée du fabricant. Les modalités et conditions de la garantie peuvent être révisés sans préavis et à la seule discrétion du fabricant. Veuillez visiter [www.ecoxgear.com](http://www.ecoxgear.com) pour plus de renseignements sur les produits et la garantie.



EcoXplorer par ECOXGEAR, une division de Grace Digital Inc., San Diego, California.  
Conçu en California. Fabriqué en Chine.  
Brevet en instance.

# EcoXplorer

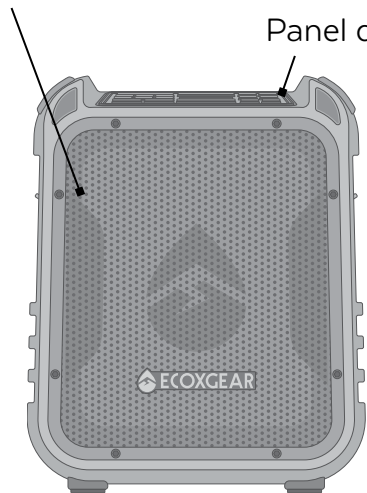
Modelos: GDI-EXPLR100...120



## Manual de instrucciones

# Diseño **EcoXplorer**

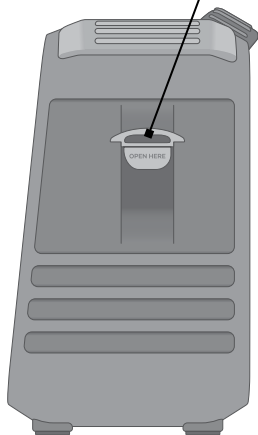
Altavoz incorporado  
micrófono ubicación



PARTE DELANTERA

Destapador de botellas  
y gancho de la correa

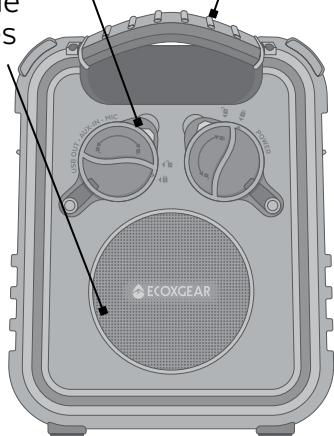
Panel de control



LADO DERECHO

Puertos de conexión  
+ alimentación

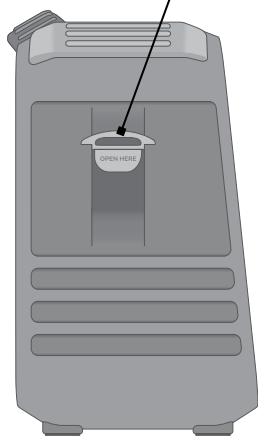
Altavoz de  
subgraves



PARTE TRASERA

Resistente asa  
de transporte

Destapador de botellas  
y gancho de la correa





LADO IZQUIERDO

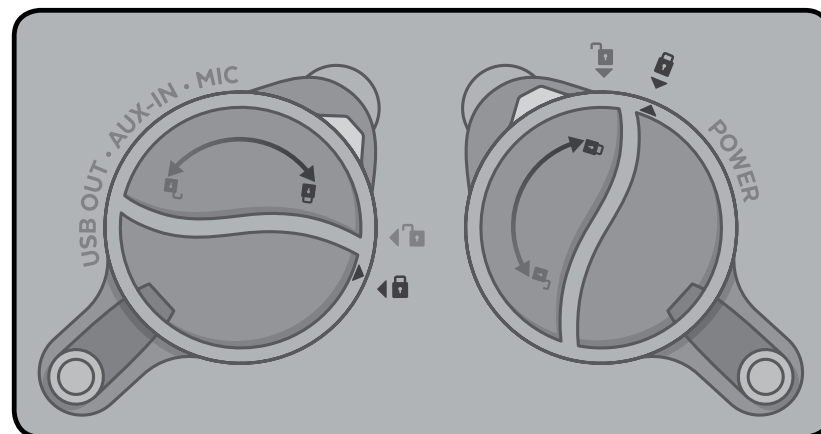
## Importante: Mantención de la impermeabilidad

Si los tapones en la parte trasera no se cierran correctamente, la unidad **NO** es impermeable.

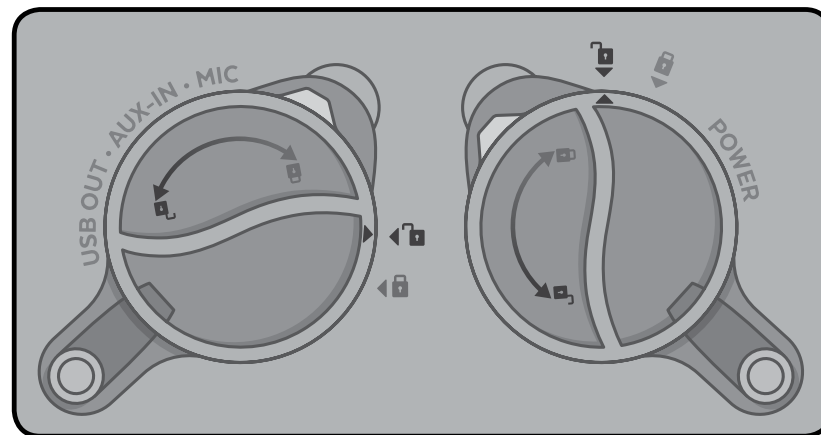
### Tapones de impermeabilidad

Para cerrar correctamente, gire el tapón en el sentido de las manillas del reloj, para que la punta de la flecha del tapón alinee con el símbolo de bloqueo .

Para tener acceso a las conexiones, gire el tapón en contra del sentido de las manillas del reloj para que la punta de la flecha del tapón alinee con el símbolo de desbloqueo , luego estire de la lengüeta en el tapón para abrir.



Bloquear



Desbloquear

# Conexión + Alimentación

## Conexiones de entrada/salida

**NO** use estas conexiones si están mojadas.

**Entrada del micrófono:** Micrófono dinámico requerido.

El puerto es ¼" (6.35 mm).

**Entrada auxiliar:** Este 3.5mm auxiliar puede utilizarse para conectar un reproductor de CD, reproductor de MP3, etc.

**Puerto USB de carga:** Conecte el cable de carga del dispositivo aquí. La carga USB solamente funciona cuando el EcoXplorer está encendido. Puerto USB de 5 V, 1 A.

## Alimentación

**NO** conecte la unidad a una toma de alimentación en la pared si el enchufe del cable está mojado.

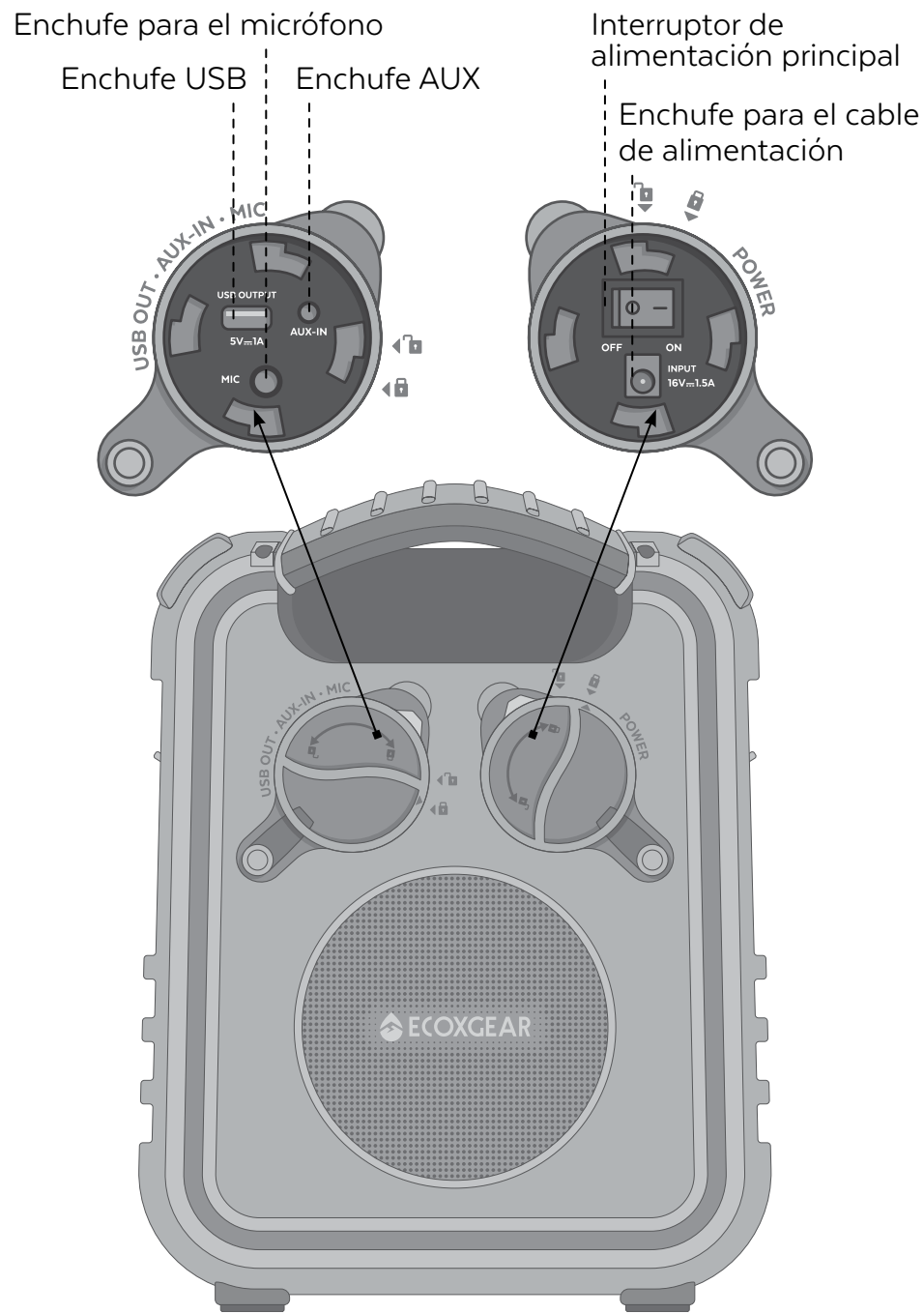
**Tenga cuidado:** Entrada de alimentación CC 16V. Si está mojada, el contacto podría causar sacudida eléctrica y lesiones.

Inserte el adaptador de corriente de 16V incluido para cargar el EcoXplorer.

El indicador LED sobre el botón de alimentación brillará de color rojo cuando el EcoXplorer está conectado a corriente alterna. Cuando está completamente cargada, el LED indicador de alimentación y los 4 indicadores de nivel de batería LED junto al botón de alimentación, brillarán verde. Tomará de 3 a 5 horas para cargar la pila completamente desde un estado vacío.

### Notas:

- Cargue completamente primero antes de usar (3 a 5 horas).
- Cargue completamente antes de almacenarlo por un largo periodo de tiempo (3 a 5 horas).
- El EcoXplorer se puede utilizar durante la carga de la pila.
- Comuníquese con Grade Digital en [www.gracesupport.com](http://www.gracesupport.com) antes de intentar reemplazar la pila.



PARTE TRASERA

# Pantalla + Controles



## PARTE SUPERIOR

- Botón de alimentación en espera:** Enciende y apaga el EcoXplorer. El interruptor de alimentación principal (situado detrás de la tapa resistente al agua) debe establecerse en **ON** para que la función de la alimentación en espera funcione.
- Reproducir/Pausar/Contestar:** Oprima para reproducir o pausar una canción y para responder a llamadas de un dispositivo Bluetooth asociado.
- LED indicadores de nivel de batería:** Cada LED representa el 25% de una carga completa. Cuatro LED completos indican una carga completa.
- Botones de pistas:** Oprima estos botones para ir a la pista anterior/siguiente en un dispositivo Bluetooth sincronizado.

- Botón EcoConnect:** Si usted ha comprado un segundo EcoXplorer (o otro altavoz ECOXGEAR con el símbolo de EcoConnect), oprima y suelte este botón en ambos altavoces para sincronizarlos y poder escuchar en estéreo. El indicador LED sobre el botón brillará azul.
- Botón Bluetooth:** En el modo Bluetooth, si el indicador sobre este botón no destella lentamente azul, oprime este botón para entrar en modo de emparejamiento. El indicador Bluetooth brillará de color azul cuando el EcoXplorer se empareja a su dispositivo. Si su dispositivo está sincronizado, oprime este botón para desconectar. Mantenga oprimido este botón por 5 segundos para borrar todos los registros de sincronización.
- Control principal del volumen:** Oprima para ajustar el control principal del volumen del altavoz. Mantenga oprimido para ajustar el volumen continuamente (los niveles del volumen son de 0 a 15).
- Control del volumen del micrófono:** Oprima para ajustar el volumen del micrófono. Mantenga oprimido para ajustar el volumen continuamente (los niveles del volumen son de 0 a 8).
- Botones para sintonizar:** Oprima estos botones para sintonizar una estación de radio. Para “buscar” (saltar a la próxima estación disponible), mantenga oprimido uno de los botones por unos segundos hasta que comience a buscar una estación.
- Programaciones AM/FM:** Guarde hasta 6 de sus favoritos estaciones de radio AM / FM y sintonícese rápidamente a una estación programada. Mantenga oprimido para guardar un estacion de radio.
- Botón Source (fuente):** Oprima este botón para circular por los siguientes modos: BT (Bluetooth), AUX, FM, y AM.
- EcoTalk:** Este botón activa el asistente de voz (Siri y Google OK) en su dispositivo emparejado.
- Pantalla de LED:**



Indica que la unidad ha sido encendida.



El EcoXplorer está en modo FM.



Indica que la unidad ha sido apagada.



Indica la estación FM actual en el EcoXplorer.



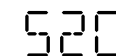
El EcoXplorer está en modo Bluetooth.



El EcoXplorer está en modo AM.



El EcoXplorer está en modo AUX.



Indica la estación AM actual en el EcoXplorer.



# Operaciones



## Encender/Apagar

**Interruptor de alimentación principal** : El EcoXplorer tiene un interruptor de alimentación principal y botón de alimentación en espera . El interruptor **DEBE** establecerse en la posición **ON** para alimentar su EcoXplorer. Una vez que el interruptor este en la posición **ON**, utilice el botón de Standby en el panel superior para encender/apagar la unidad.

Cuando no esté en uso por períodos prolongados, apague el interruptor principal para preservar la vida de la batería.

**Encender:** Oprima brevemente para encender el EcoXplorer. Se escuchará la indicación por voz "Power on" (Encendido).

**Apagar:** Oprima brevemente para apagar el EcoXplorer.

## Sincronización de un dispositivo Bluetooth

1. Encienda su dispositivo Bluetooth.
2. Encienda su EcoXplorer. Se escuchará "Power on" (Encendido). Si ya está encendido pero no está en modo Bluetooth, oprima **SOURCE** (el botón de fuente) para alternar entre los modos hasta que BT (Bluetooth) aparezca en la pantalla.
3. Navegue a la pantalla de configuración de su dispositivo Bluetooth. Busque ECOXGEAR y conéctese. Si la conexión es exitosa, el indicador de Bluetooth se encenderá azul sólido y su EcoXplorer anunciará "Connection succesful" (conexión exitosa).

## Notas:

- Si la sincronización no se completa dentro de 5 minutos, el altavoz saldrá del modo sincronizar. En este caso, necesitará repetir los pasos de emparejamiento.
- Cuando haya conectado, si usted apaga el altavoz y lo vuelve a encender, el altavoz reconectará automáticamente con el último dispositivo con que estaba conectado. Además, una indicación por voz se escuchará "Power on", seguida por "Connection successful".
- Mantenga oprimido por 5 segundos para borrar todos los registros de sincronización.

## Ajuste del volumen principal

1. Oprima **VOLUME** brevemente para ajustar el volumen del altavoz.
2. Mantenga oprimido **VOLUME** para ajustar continuamente el volumen del altavoz (niveles de volumen de 0 hasta 15).
  - a. Oprima brevemente para subir un nivel de volumen. Mantenga oprimido para subir continuamente el volumen hasta que llegue al nivel máximo.
  - b. Oprima brevemente para bajar un nivel de volumen. Mantenga oprimido para bajar continuamente el volumen hasta que llegue al nivel mínimo.

## Ajuste del volumen del micrófono

1. Oprima **MIC VOLUME** brevemente para ajustar el volumen del micrófono.
2. Mantenga oprimido **MIC VOLUME** para ajustar continuamente el volumen del micrófono (niveles de volumen de 0 hasta 8).
  - a. Oprima brevemente para subir un nivel de volumen. Mantenga oprimido para subir continuamente el volumen hasta que llegue al nivel máximo.
  - b. Oprima brevemente para bajar un nivel de volumen. Mantenga oprimido para bajar continuamente el volumen hasta que llegue al nivel mínimo.



### Notas:



- Esta función sólo ajusta al conector de entrada de micrófono externo.
- El micrófono interno para EcoTalk (la activación de asistentes de voz, Siri como OK Google, en el dispositivo) y llamadas telefónicas no es independientemente ajustable del volumen principal.

## Botón Source (fuente)

Oprima **SOURCE** brevemente para circular por los siguientes modos: BT (Bluetooth), AUX, FM, ó AM.

## Cómo reproducir música (modo Bluetooth)

Cuando el EcoXplorer esté conectado con su dispositivo Bluetooth, oprima  brevemente en el EcoXplorer para reproducir, oprima  otra vez para pausar.

Oprima  brevemente para reproducir la canción anterior. Oprima  brevemente para avanzar a la siguiente canción.



Oprima  **VOLUME**  para ajustar el volumen.

### Notas:

- Sincronice y conecte su dispositivo Bluetooth con el EcoXplorer antes de usar esta característica.
- Si recibe una llamada cuando usted está escuchando música, la música se pausará automáticamente.
- Usted también puede controlar las operaciones del volumen y de la reproducción/pausa con su dispositivo Bluetooth.


## Cómo escuchar radio (modo AM/FM)

Oprima **SOURCE** brevemente para cambiar a FM o a AM.

Oprima  **RADIO**  para sintonizarse a una estación de radio. Para “buscar” (saltar a la próxima estación disponible), mantenga oprimido cualquiera de los dos botones por unos segundos hasta que comience a buscar una estación.

Oprima  **VOLUME**  para ajustar el volumen.

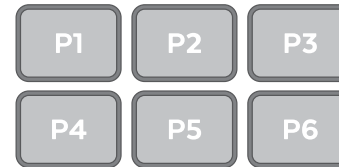
## EcoTalk

Oprima el botón de EcoTalk  para activar al asistente de voz en su dispositivo (Google Siri, OK, etcetera). Una vez activado, el micrófono de manos libres en su EcoXplorer escuchará sus comandos de voz y los transferirá al asistente de voz en su dispositivo.

### Notas:

- Antes de utilizar la función EcoTalk, su dispositivo debe estar conectado al EcoXplorer a través de Bluetooth.
- No todos los dispositivos tienen funcionalidad de asistente de voz; Consulte a su dispositivo para obtener más información.

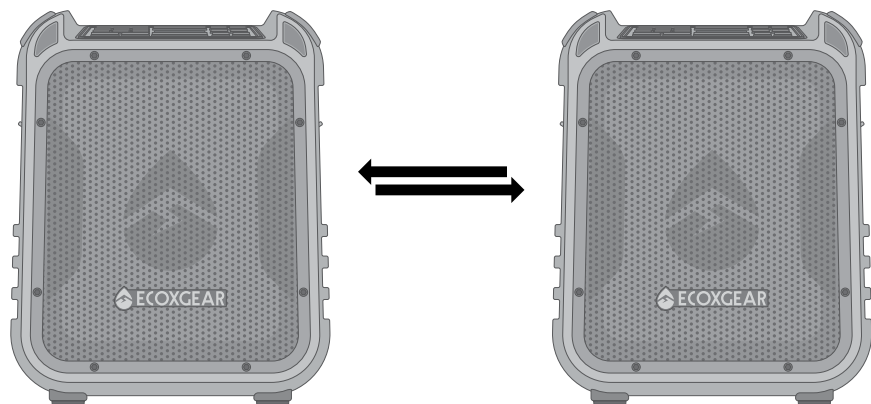
## Programaciones AM/FM




Guarde una estación de radio favorita para sintonizarse rápidamente a una estación de radio programada. Hay 6 ubicaciones para estaciones AM y 6 ubicaciones para estaciones FM. Mientras que está escuchando una estación que usted desea guardar, mantenga oprimido un botón de programación (P1-P6) para asignar la estación actual a ese número de programación. La pantalla LED destella 2 veces para indicar que ha sido programada un estación.

Si desea escuchar una estación programada, oprima el botón de programación (P1-P6) para ir a la estación de radio guardada.



## EcoConnect - Conexión inalámbrica en estéreo de dos altavoces



Cuando usted tiene dos altavoces EcoXplorer y desea sincronizarlos inalámbricamente para escuchar en estéreo, siga primero las instrucciones **Sincronizar un dispositivo Bluetooth** para conectar un altavoz EcoXplorer con su dispositivo Bluetooth. Deje este altavoz EcoXplorer encendido y conectado con su dispositivo.


A continuación, coloque los dos altavoces EcoXplorer uno al lado del otro y encienda su segundo altavoz EcoXplorer. Una vez que el segundo altavoz esté encendido (la luz Bluetooth destellará), oprima el botón EcoConnect  en ambos altavoces EcoXplorer. Espere unos segundos para que los altavoces se conecten inalámbricamente. Ambos altavoces anunciarán "Connection succesful, speakers paired" (conexión exitosa, los altavoces están sincronizados), y el indicador EcoConnect en ambas unidades brillará azul una vez que la conexión esté hecha.

Una vez que los dos altavoces EcoXplorer estén conectados vía EcoConnect, comience a reproducir música de su dispositivo. Ambas unidades EcoXplorer conectadas reproducirán la música de su dispositivo.

La conexión por omisión EcoConnect tendrá sus altavoces reproduciendo en modo estéreo. Si desea cambiar cual altavoz es el derecho o cual es el izquierdo, o si desea configurar cada altavoz para reproducir en modo mono, mantenga oprimido . Cada vez que mantenga oprimido , cambiará el altavoz de DERECHA/IZQUIERDA a IZQUIERDA/DERECHA a MONO.

La conexión EcoConnect entre los dos altavoces EcoXplorer **NO** reconectará automáticamente después de que apague los altavoces. Para restablecer la conexión EcoConnect entre los altavoces, después que se han apagado, por favor siga los pasos anteriormente descritos.

### Notas:

- También puede sincronizar el EcoXplorer con cualquier otro altavoz ECOXGEAR con el símbolo de EcoConnect .
- La funcionalidad de EcoConnect sólo está disponible al utilizar Bluetooth como su fuente de audio en un rango máximo de 9.1m (30 pies) entre ambos altavoces emparejados.
- Al emparejar dos altavoces EcoXplorer, asegúrese de que los altavoces están a unos pocos pies de cada uno.

# Solución de problemas

## El sonido está distorsionado

Trate bajando el control del volumen de su dispositivo o instrumento musical conectado. Trate también, reduciendo el volumen en general del EcoXplorer.

## No puedo sintonizar con un dispositivo Bluetooth

Asegúrese de que su dispositivo es compatible con Bluetooth. Apague su EcoXplorer y su dispositivo Bluetooth, y luego enciéndalos y reconéctelos. Asegúrese de que el modo Bluetooth está seleccionado en su EcoXplorer.

## Se oye un agudo chillido cuando se usa el micrófono

Esto es probablemente acople del micrófono. No apunte el micrófono hacia la persona que habla.

## Hay mala recepción AM/FM

Para ajustar la recepción AM/FM, gire la unidad y / o mueva todo el producto a una ubicación diferente.

## NO se puede reproducir música de la unidad de memoria

El puerto USB es sólo para cargar dispositivos USB. El EcoXplorer no puede reproducir música mediante el puerto USB.

## El nivel del volumen es muy bajo

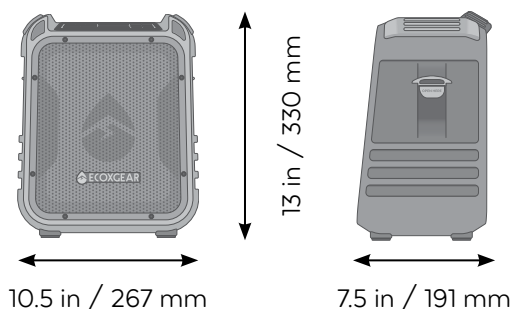
Aumente el volumen en el EcoXplorer y / o aumente el volumen en su dispositivo Bluetooth.

## No carga la batería

Asegúrese de que utiliza el proporcionado cable de carga 16V, 1,5 A y asegurarse de que el cable esté correctamente conectado en el corriente de pared y al EcoXplorer. Permite hasta 5 horas para cargar completamente el EcoXplorer. Por favor, póngase en contacto con nuestro servicio al cliente en [support@gracedigital.com](mailto:support@gracedigital.com) o llámenos al **1-866-446-0961**.

# Especificaciones

## Dimensiones de la unidad



## Peso de la unidad

4.5 kg

## Conformidad Bluetooth

Bluetooth V 4.1

## Banda de frecuencia Bluetooth

Espectro ISM 2.402 -2.480 GHz

## Modulación

GFSK,  $\pi/4$ -DQPSK, 8DPSK

## Alcance Bluetooth

Hasta 30 m/100 ft

## Tweeter

Tweeter de 50,8 mm (2 in.)

## Woofers pasivo

Woofers de 127 mm (5 in.)

## Woofers

Woofers de banda ancha de 127 mm (5 in.)

## Salida de corriente

50 W (pico)

## Fuente de alimentación

Pila SLA de 12V, 2,3 Ah

## Alimentación de entrada

16 V, 1,5 A

## Salida USB

5 V, 2,1 A

## EcoConnect

TrueWireless Stereo (TWS)

## Alcance EcoConnect

9,1 m /30 ft entre el altavoz izquierdo y el derecho

## Compatibilidad

Teléfono/dispositivo móvil Bluetooth V1.1 (y superior)

## Gama de radio frecuencia

US: AM 520 - 1710 kHz, FM 87.5 - 107.9 MHz

## Temperatura de almacenamiento

-40°C hasta 50°C / -40°F hasta 122°F

## Temperatura de operación

-5°C hasta 35°C / 23°F hasta 95°F

## Tiempo de reproducción

Hasta 30 horas de juego, aproximadamente 10 horas de juego en volumen máximo.

## Tiempo de carga

Aproximadamente 5 horas

## Clasificación de impermeabilidad/polvo

IP67

## DECLARACIÓN DE LA FCC:

Este dispositivo cumple con la sección 15 de los reglamentos de la FCC. La operación está sujeta a las siguientes condiciones:

- 1.) Este dispositivo no debe causar interferencia perjudicial, y
- 2.) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo la interferencia que pueda causar una operación indeseable.

**ADVERTENCIA:** Los cambios o las modificaciones que no estén expresamente aprobadas por el partido responsable con el cumplimiento podrán anular su autoridad para operar el equipo.

**NOTA:** Para mantener el cumplimiento con los reglamentos de la FCC acerca de la exposición RF, este equipo debe ser instalado y operado con una distancia mínima de 20cm del radiador y su cuerpo. Use solamente la antena suministrada. FCC ID: 2AAUI-GDIEBLD801.

Este equipo ha sido examinado y cumple con los límites para dispositivos digitales de la clase B, conforme la sección 15 de los reglamentos de la FCC. Estos límites están diseñados para ofrecer una protección razonable contra la interferencia perjudicial en instalaciones residenciales. Este equipo genera, usa, y puede irradiar energía de radio frecuencia, y si no está instalado y usado de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las radio comunicaciones.

Sin embargo, no hay garantía que la interferencia no ocurrirá en una instalación particular. Si este equipo causa interferencia en la recepción de radio o de televisión, lo cual se puede determinar apagando y encendiendo el equipo, se aconseja al usuario que trate de corregir la interferencia de una o más de las siguientes maneras: Reoriente o traslade la antena receptora, aleje el equipo del monitor, conecte el equipo en una toma o en un circuito diferente del que está conectado el receptor, consulte con el agente o con un técnico de radio/TV calificado para pedir ayuda.

## DECLARACIÓN DE ADVERTENCIA ACERCA DE LA RADIOFRECUENCIA (RF):

Este dispositivo ha sido evaluado para cumplir con el requerimiento general de exposición RF. Este dispositivo se puede usar en condiciones de exposición portátiles sin restricción.

## DECLARACIÓN DE LA IC:

Este dispositivo cumple con las normas RSS exentas de licencia de Industry Canada. La operación está sujeta a las siguientes condiciones:

- 1.) Este dispositivo no debe causar interferencia perjudicial, y
- 2.) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo la interferencia que pueda causar una operación indeseable.

## UTILIZACIÓN Y PROTECCIÓN DEL PRODUCTO:

**Lea y siga todas las instrucciones. Use solamente como está descrito.**

El altavoz Bluetooth ECOGEAR está previsto para el uso en el interior o en el exterior y en medios ambientes de tierra o de agua. El altavoz ha sido examinado para que cumpla con los estándares impermeables IP67, lo cual significa que el altavoz puede ser sumergido en hasta 1m (3ft) de agua por 30 minutos sin obtener ningún daño. Sin embargo, el altavoz **NO** está previsto para el uso constante bajo el agua.

Asegúrese siempre de que el tapón o los tapones están limpios, sin arena o escombros, y bien colocados. El altavoz cumplirá solamente con la clasificación IP67 si los sellos de goma, arandelas y tapones están bien colocados. Si nota audio reducido después de la sumersión, sacuda suavemente la unidad para sacar el exceso de agua. Si su altavoz es expuesto a agua salada, límpielo bien con agua fresca después de usarlo.

El cable de alimentación y la unidad con un tapón incorrectamente puesto **NO** son impermeables.

Para impedir incendios o sacudidas eléctricas, **NO** intente cargar esta unidad si está mojada o si sospecha que ha entrado agua en la unidad. En esta situación, le rogamos que devuelva la unidad a Grace Digital para evaluarla gratuitamente. Si encontramos que ha entrado agua en la unidad, arreglaremos o reemplazaremos la unidad gratuitamente.

## CONSULTORÍA Y ADVERTENCIA DE SEGURIDAD:

**Lea y siga todas las instrucciones. Use solamente como se describe.**

**CUIDADO:** **NO** abra ni arregle. Un técnico calificado debe llevar a cabo el trabajo de arreglo.

**ATENCIÓN:** **NO** cargue la unidad cuando esté mojada. Séquela **Y** asegúrese de que todas las conexiones están secas **ANTES** de enchufar el conector de carga. Fallo a cumplir con esto podría resultar en daños eléctricos a la unidad y anular la garantía.

**ADVERTENCIA:** **Proposición de California 65** Este producto puede contener sustancias químicas que el estado de California sabe que causan cáncer, defectos congénitos y otros daños reproductivos. ( [www.oehha.ca.gov/prop65/prop65\\_list/Newlist.html](http://www.oehha.ca.gov/prop65/prop65_list/Newlist.html) )

**ADVERTENCIA:** Peligro de explosión si se reemplaza con la pila incorrecta.

**ADVERTENCIA:** El enchufe principal se usa como el dispositivo de desconexión. Este dispositivo de desconexión deberá permanecer fácilmente accesible.

**CUIDADO:** La unidad puede utilizarse con el cable de alimentación desconectado, la unidad es fácilmente operable con el cable de alimentación desconectado.

**ATTENTION:** **NO** elimine en un vertedero. Comuníquese con Grace Digital en [www.gracesupport.com](http://www.gracesupport.com) o con un agente de reciclaje certificado para eliminar la unidad.

## SEGURIDAD:

Este producto tiene una duración de uso limitada y debe ser reemplazado cuando muestre señales obvias de desgaste.

No modifique, ni quite ninguna parte componente original del altavoz. De hacerlo así, podría causar daños a la unidad permitiendo que entre agua. Una unidad que contenga agua no debe cargarse, debido al riesgo potencial de incendio o de sacudida eléctrica.

Por favor, tenga cuidado y sentido común cuando use su altavoz ECOXGEAR. Los niveles de audio deben ser apropiados a su medio ambiente, cumpliendo con todas las regulaciones locales, y asegúrese siempre de que puede oír y estar consciente de cualquier peligro potencial en sus alrededores.

### Usted debe siempre

- 1.) Usar el altavoz ECOXGEAR de acuerdo con cualquier pauta y reglamentos de música o de ruido.
- 2.) Sellar correctamente el ECOXGEAR antes y después de cada uso, cuando esté en medios ambientes húmedos o de agua para evitar daños a los componentes internos. Agua salada/aire son particularmente corrosivos. Asegúrese siempre de que las arandelas están bien selladas, cuando esté en un medio ambiente de agua salada y de enjuagar bien la unidad después de usarla.
- 3.) Limpie correctamente el ECOXGEAR y asegúrese de que las arandelas no tengan arena, suciedad, o agua antes de almacenar.
- 4.) Guarde la unidad con todos los tapones correctamente puestos para evitar daños internos permanentes a causa de humedad.
- 5.) Seque completamente y limpie su ECOXGEAR antes de intentar cargar la unidad.
- 6.) Devuelva el ECOXGEAR a Grace Digital si sospecha que ha entrado agua en la unidad o si la unidad experimenta un impacto severo que pueda afectar la integridad de la unidad para continuar siendo impermeable.

### Usted nunca debe

- 1.) Nunca cargue su ECOXGEAR si sospecha que ha entrado agua en el dispositivo. La carga de un dispositivo que contenga agua puede ser potencialmente peligrosa y causar un incendio o una chispa.
- 2.) Nunca use su ECOXGEAR si se ha dejado caer la unidad o si se ha tirado contra una superficie dura, lo cual podría haber destruido la integridad del altavoz, la carcasa, o las arandelas. En el evento de un impacto severo a su unidad, por favor, devuelva la unidad a Grace Digital para revisar por daños posibles.
- 3.) Nunca abra las puertas auxiliares en un medio ambiente con agua. Esto podría causar la entrada de agua en la unidad, lo cual podría ser potencialmente peligroso y causar un incendio o una chispa.
- 4.) Nunca conecte un dispositivo en los enchufes auxiliares cuando esté en un medio ambiente con agua. Los enchufes auxiliares se deben usar solamente en medios ambientes secos.
- 5.) Nunca intente arreglar su unidad ECOXGEAR. Por favor, devuelva la unidad a Grace Digital para cualquier evaluación y arreglos.

## CUIDADO, MANTENIMIENTO Y PRECAUCIONES:

- 1.) La unidad es solamente impermeable cuando los tapones y la puerta están cerrados correctamente.
- 2.) Cierre los tapones y la puerta correctamente antes de usar. Si se coloca la unidad en agua sin los tapones o sin cerrar la puerta correctamente, el agua puede entrar en la unidad y anular la garantía.
- 3.) Seque la unidad completamente antes de abrir los tapones o la puerta. **NO** abra los tapones o la puerta si la unidad está mojada o si está en un medio ambiente mojado.
- 4.) **NO** aplique fuerza excesiva a ninguna superficie de la unidad cuando esté mojada o en un medio ambiente mojado.
- 5.) **NO** use, ni guarde la unidad en lugares con temperatura alta.
- 6.) **EVITE** la exposición prolongada a la radiación ultravioleta (rayos UV) y a campos magnéticos fuertes.
- 7.) Inspeccione periódicamente el sello de goma en los tapones y en la puerta y asegúrese de que no estén desgastados prematuramente.
- 8.) Limpie periódicamente la goma con un paño suave húmedo y asegúrese de que no haya objetos, tal como suciedad, pelo, arena en el anillo de goma. **NO** use ningún solvente de aceite o químico para la limpieza.
- 9.) Enjuague la unidad con agua fresca después de usarla en agua salada o en una piscina.
- 10.) Encienda y/o cargue la pila recargable integrada para uso portátil, conectando el cable de alimentación 16V, 1.5A en una toma de alimentación CA.
- 11.) Ruido o distorsión de audio puede ocurrir cuando las pilas están casi gastadas.
- 12.) **NO** quite la pila integrada. **NO** quite las tapas de rejillas.

## GARANTÍA LIMITADA DEL FABRICANTE:

EcoXplorer está cubierto por 3 años de garantía limitada, la cual cubre defectos de mano de obra y/o materiales por un periodo de 3 años de la fecha de la compra original. Esta garantía no aplica a ningún producto que ha sido abusado, descuidado, modificado o usado en otra manera que no es la especificada. Por favor, consulte las instrucciones de cuidado y de mantenimiento anteriormente descritas. La garantía es válida solamente para el propietario original, le cual compró la unidad de un agente autorizado. Transferencias no califican para la protección garantizada. Nosotros reservamos el derecho para reemplazar cualquier producto agotado o discontinuado con un producto comparable. Productos discontinuados puede que no estén disponibles para el reemplazo garantizado. Cualquier contenido **NO** está cubierto por la garantía limitada del fabricante. Las condiciones de la garantía pueden ser revisadas sin notificación y a la discreción del fabricante. Por favor visite [www.ecoxgear.com](http://www.ecoxgear.com) para información adicional acerca del producto y de la garantía.



EcoXplorer by ECOXGEAR, a division of Grace Digital Inc., San Diego, California.  
Designed in California. Made in China.

Patente Pendiente.